

Termina la visita de los procuradores españoles a Londres

LONDRES, 12 (Efe).—Con una mesa redonda dedicada a la discusión del Mercado Común, finalizó el programa oficial de los procuradores en Cortes españoles llegados a este país el pasado lunes, invitados por el Parlamento.

Esta ha sido la primera visita de una misión parlamentaria española a Gran Bretaña en los últimos doce años.



Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA
Depósito Legal: CS 6-1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Adm. y Talleres:
Avda. Cerada y Velasco
Tels. 22 00 56 y 22 00 60

SABADO, 13 MARZO 1971. — AÑO XXXIII. — N.º 10.058. — PRECIO: 4 PESETAS

Rusia, camino de convertirse en la primera potencia naval del mundo

NUEVA YORK, 12 (Efe-Reuter).—El Almirante Fy'ph Cosing, segundo jefe de operaciones navales de Estados Unidos, ha declarado en Nueva York que Rusia había creado una armada cuya efectividad se incrementaba de forma alarmante.

"En los próximos años, de continuar la actual tendencia, la Unión Soviética podría ser la potencia naval número uno y Estados Unidos la número dos", dijo Cosing.

El ministro español de Asuntos Exteriores, en Marruecos

En Fez han dado comienzo las conversaciones entre López Bravo y Ben Abbes

FEZ, 12. (Del enviado especial de PYRESA, José Luis Navarro).—El Ministro español de Asuntos Exteriores, D. Gregorio López Bravo, llegó a Marruecos procedente de Madrid para realizar su anunciada visita oficial de cuatro días invitado por su colega marroquí, el doctor Yusef Ben Abbes, con quien tendrá una serie de conversaciones políticas de mutuo interés para los dos países.

El señor López Bravo, que fue a bordo de un "Mystère" del Ministerio del Aire, llegó acompañado por el Director de su Gabinete Técnico, D. Santiago Martínez Caro, y por el Subdirector General de Asuntos de África, Próximo y Medio Oriente, D. Fernando Morán. En el aeropuerto de Fez-Saiz fue recibido por el Ministro marroquí de Asuntos Exteriores, rodeado por varios altos funcionarios de su Departamento, el Gobernador de la provincia de Fez y otras autoridades marroquíes; por parte española, el Embajador en Rabat, D. Ricardo Jiménez Arnau, acompañado por todo el personal diplomático de la Embajada. En el salón del aeropuerto, el Ministro español hizo una declaración en la que, después de recordar que no era ésta su primera visita a Marruecos, puesto que ya estuvo aquí en mayo del año pasado, expresó su satisfacción por encontrarse de nuevo en este país tan ligado a España por su vecindad geográfica y su historia. Dijo que España mantiene especiales lazos de amistad con Portugal, con Francia y con Marruecos, ya que los tres países pertenecen a una misma área geopolítica y tienen intereses comunes. Con respecto a Marruecos, estos intereses y aspiraciones están determinados por ideales comunes y, asimismo, por viejos y estrechos vínculos, condicionados por la naturaleza y la historia. Desde la última entrevista entre los dos Jefes de Estado, el

Rey Hassan II y el Generalísimo Franco, los contactos a alto nivel hispanomarroquíes se han intensificado notablemente con recíproco beneficio para las dos partes, y es de desear y esperar que sigan repitiéndose en el futuro, porque los dos países poseen muchos puntos de interés común que deben desarrollarse. Terminó afirmando que su visita es una visita de trabajo y que espera que produzca resultados beneficiosos para España y Marruecos.

PROGRAMA

El programa oficial de la visita del señor López Bravo comprende primeras entrevistas con el Ministro marroquí de Asuntos Exteriores, doctor Ben Abbes, seguidas por una comida ofrecida en honor del ilustre huésped del gobierno marroquí. El sábado, por la mañana, se procederá en Fez a la constitución de la comisión permanente intergubernamental hispanomarroquí para la cooperación económica, cultural, científica y técnica. Al mediodía, el señor López Bravo será obsequiado con un almuerzo por las autoridades provinciales y por la tarde saldrá para Jenifa, ciudad situada en el atlas medio, a unos cien kilómetros al sur de Fez, donde pasará la noche. El domingo asistirá a una partida de caza organizada en su honor en dicha zona, el lunes regresará a Fez, después de haber pernoctado en Ifran, y será recibido en audiencia por el Rey Hassan II. El mismo día a última hora, se trasladará a Rabat, donde asistirá a una comida en la Embajada de España, comida a la que asistirán numerosas personalidades oficiales y diplomáticas, y el martes regresará a Madrid.

COMIENZAN LAS CONVERSACIONES

FEZ (Marruecos), 12. (Efe).—

Entrevista entre FONTANA CODINA y THANT, en la sede de la ONU

El ministro español también mantuvo una reunión con el Gobernador de Nueva York

NACIONES UNIDAS, 12 (Efe).—Israel y Egipto reanudaron ayer sus negociaciones de paz.

El embajador israelí se entrevistó durante más de media hora con el mediador Jarring para ofrecer una nueva propuesta, que, según algunos diplomáticos, se había quedado ya vieja. La oferta "dialogar sin condiciones previas", estaba previamente invalidada por las informaciones periodísticas sobre la terminante negativa israelí a retirarse de todos los territorios árabes ocupados.

La embajada israelí en Washington entregó ayer al Departamento de Estado norteamericano un documento en el que afirmaba su tajante oposición a abandonar Sharm el Sheik, en el sur de la península del Sinaí, o a admitir presiones e imposiciones de las grandes potencias.

NACIONES UNIDAS, 12 (Efe).—El Ministro español de Comercio, Enrique Fontana Codina, visitó hoy en su despacho oficial al Secretario General de las Naciones Unidas, Thant.

Durante más de media hora, Fontana y Thant examinaron los diversos problemas económicos de la organización mundial, la cooperación internacional de cara al segundo decenio de desarrollo y los acuerdos bilaterales de comercio entre los miembros de la ONU.

Particularmente, el Ministro y el Secretario General hablaron de la ardua y el libre comercio en la zona de Estados industrializados.

Fontana Codina fue acompañado por el Embajador español en la ONU, Jaime de Pinillos, el Agrega-

do Comercial en Nueva York, Rafael Aguilar, y el jefe del Gabinete Técnico del Ministro, Angel Rodríguez Mata.

REUNION CON ROCKEFELLER

NUEVA YORK, 12 (Efe).—El Ministro español de Comercio, Enrique Fontana Codina, mantuvo hoy una entrevista con el Gobernador del Estado de Nueva York, Nelson Rockefeller, quien le dijo que era francamente optimista respecto del futuro de los intercambios comerciales hispanoamericanos.

La reunión, a la que asistió el séquito del Ministro y el Cónsul General de España en Nueva York, Adolfo Martín Camero, se celebró en el despacho oficial del Gobernador neoyorquino.

Durante su entrevista, en la que Fontana Codina y Nelson Rockefeller mantuvieron un amplio intercambio de impresiones sobre las relaciones económicas entre los dos países, el Ministro de Comercio expresó la preocupación de muchos países ante las recientes tendencias proteccionistas norteamericanas.

Sin embargo, se puso de manifiesto la buena disposición de las autoridades de los Estados Unidos a evitar que España pueda ser afectada por cualquier medida que pueda tomar el Gobierno de Washington.

Nelson Rockefeller agregó que tenía esperanzas en un sustancial incremento en las relaciones comerciales entre España y los Estados Unidos.

Las conversaciones hispano-marroquíes han comenzado esta tarde en el Palacio Municipal de Fez, donde el Ministro de Asuntos Exteriores de Marruecos, doctor Yusef Ben Abbes, ha recibido a su colega español, D. Gregorio López Bravo, durante hora y media en presencia del Embajador de España en Marruecos, D. Ricardo Jiménez Arnau, y del de Marruecos en España, Dr. Abdel Dafif Filali.

No se ha publicado ningún comunicado sobre esta primera sesión de las conversaciones, que concluirán mañana por la mañana.

El Dr. Ben Abbes ofrecerá esta noche una cena en honor del señor López Bravo.

A su llegada a Fez, el Ministro

Pasa a la pág. 13

DIMISION DEL GOBIERNO TURCO

Las Fuerzas Armadas habían dirigido a Demirel un ultimátum en el que amenazaban con deponerlo

ESTAMBUL, 12. (Efe-Reuter).—Las autoridades militares turcas han pedido hoy la dimisión del gobierno, según expresa la agencia de prensa turca "Haber Hajsani".

En una declaración radiada por la radio turca, de la cual se hace eco la agencia, los jefes militares solicitan que se forme una coalición política.

Según dijo la radio los oficiales turcos hicieron la demanda ante el Presidente Cevdet Sunay y los presidentes del senado y de la asamblea nacional.

La petición se hizo en nombre del Jefe del Alto Estado Mayor General Memduh Tarmaç; el jefe del Ejército, General Urrer; el jefe de la Armada, Almirante Eycioglu y el jefe de la Aviación, General Isatur.

EL MEMORANDUM DIRIGIDO AL GOBIERNO

ANKARA, 12. (Efe-Upl).—Las fuerzas turcas de los tres ejércitos han enviado al Gobierno un memorándum conjunto en

que amenazan con deponerlo si no dimite pacíficamente.

En el documento se dice que el Gobierno del Primer Ministro Suleyman Demirel ha colocado a Turquía "al borde de la guerra civil", originado el descontento social y económico y perdido la confianza pública.

Se añade que "es necesario encontrar una solución, de acuerdo con el parlamento y en un plano superior al de los partidos políticos, para hacer frente a la actual situación de anarquía e introducir las convenientes reformas constitucionales".

Si el Gobierno no se retira pacíficamente —dice también el comunicado— "las fuerzas armadas turcas están dispuestas a hacerse cargo de la administración, en virtud del derecho que tienen a proteger la república".

Los jefes militares han enviado tropas a Ankara para hacerse con el poder si el Gobierno no dimite pacíficamente.

En las elecciones generales de 1969, el partido de la Justicia del Primer Ministro Suleyman Demirel obtuvo 259 de los 450 escaños de la asamblea nacional. Esta asamblea mayoritaria ha ido perdiendo poco a poco, hasta el punto de que hoy puede considerarse como no existente.

LEY PROHIBIENDO TODAS LAS MANIFESTACIONES VIOLENTAS

ESTAMBUL, 12. (Efe-Reuter).—El Gobierno conservador turco de Demirel ha preparado una ley por la que se prohíben todas las manifestaciones violentas, incluso la ocupación de la universidad y de las residencias estudiantiles por la fuerza.

En la ley se decretan también hasta diez años de cárcel contra el delito de importación de armas.

El Gobierno ha dado este paso y de Seguridad Nacional, máximo impulsado por el Consejo Militar organismo consultivo de Turquía entre cuyos miembros figuran ministros de prestigio y jefes militares.

DIMISION DEL GOBIERNO

ANKARA, 12. (Efe-Reuter).—El Gobierno del Primer Ministro Suleyman Demirel ha presentado hoy la dimisión como consecuencia de un ultimátum de las fuerzas armadas turcas.

Cuatro horas antes de anunciarse la dimisión del Gobierno, los jefes militares turcos amenazaron con hacerse cargo del Gobierno si no se formaba un nuevo gabinete capaz de hacer frente a las actuales necesidades del país.

Los jefes militares turcos amenazaron con hacerse cargo del Gobierno si no se formaba un nuevo gabinete capaz de hacer frente a las actuales necesidades del país.

Pasa a la pág. 15

Un equipo de agentes de Scotland Yard, en Belfast

Tratan de dar con el paradero de los autores de las muertes de los tres soldados británicos



BELFAST.—Los tres jóvenes soldados escoceses asesinados en las afueras de la capital, de izquierda a derecha, John Mccaig, de 17 años; Dugald Maccanughy, de 23, y Joseph Mccaig, de 18.—TELE. FOTO CIFRA

BELFAST (Irlanda del Norte), 12. (Efe).—Una brigada especial de veinte hombres—agentes de Scotland Yard y de la policía criminal del Ulster—, iniciaron ayer sus pesquisas, reducidos a dar con el paradero de los autores de las muertes de los tres soldados británicos asesinados el miércoles en las afueras de Belfast.

Los tres soldados escoceses, no queriendo saber nada más con el "IRA", dijo la voz anónima, quien dio el lugar exacto donde se encontraban los explosivos.

Scotland Yard sospecha desde hace meses que los terroristas del "IRA" estaban recibiendo armas y explosivos desde Inglaterra.

RELEVO EN EL ULSTER

LONDRES, 12. (Efe).—Ronald Burroughs, representante del Reino Unido en el Stormont, Parlamento de Irlanda del Norte, será reemplazado por el actual embajador de Gran Bretaña en Checoslovaquia, Howard Smith, según fue anunciado hoy.

El representante del Reino Unido en el Ulster, que está vinculado al Ministerio británico del Interior, tiene como misión observar los asuntos de Irlanda del Norte para informar al Gobierno británico.

Burroughs, de 53 años, fue designado al Ulster en febrero de 1970 y ahora regresará al servicio diplomático.

EXPLOSIVOS DEL IRA

LONDRES, 12. (Efe).—Varios paquetes de gelignita destinados para el "IRA", el ilegal ejército republicano irlandés, fueron encontrados anoche por la policía cerca de la población de Glislip después que una llamada anónima informara al "Daily Mail" sobre el lugar donde se encontraban los explosivos.

El dar o londnense dice hoy en su primera página que un hombre que no quiso identificarse pidió hablar con el jefe de sección de sucesos. "Después del asesinato de los tres soldados escoceses, no queriendo saber nada más con el "IRA", dijo la voz anónima, quien dio el lugar exacto donde se encontraban los explosivos.

MEDIDA EN LONDRES

LONDRES, 12. (Efe).—Lord Carrington, Ministro británico de Defensa, ha anunciado esta tarde que ha decidido no enviar a Irlanda del Norte ningún soldado británico menor de 18 años.

Un portavoz del Departamento ha dicho que, en el futuro, por decisión de Lord Carrington, ningún soldado bajo 18 años, será enviado para cualquier clase de servicio en el Ulster.

MANIFESTACION DE SIMPATIA HACIA LOS SOLDADOS BRITANICOS

BELFAST (Irlanda del Norte),

Bajo la presidencia del Caudillo se reunió la Comisión Delegada de Asuntos Económicos

MADRID, 12. (Pyresa).—Bajo la presidencia de Su Excelencia el Jefe del Estado se ha reunido en el Palacio de El Pardo la Comisión Delegada del Gobierno para Asuntos Económicos.

A propuesta de la Subcomisión de Salarios, la Comisión Delegada dio su conformidad a la aprobación de nueve convenios colectivos sindicales de distinto ámbito, que mejoran las condiciones de trabajo de más de 40.000 trabajadores; a propuesta del Ministro de Información y Turismo, aprobó una orden para la proyección de la cinematografía nacional.

A propuesta del Ministro y Comisario del Plan de Desarrollo, la Comisión resolvió expedientes relativos al polígono de desdesección de Toledo y el polo de desarrollo industrial de La Coruña.

El Ministro de Asuntos Exteriores informó a la Comisión Delegada de la celebración de la primera reunión de la Comisión Mixta España-Mercado Común y dio cuenta de las peticiones formuladas por la Delegación española, básicamente en materia de vinos, agrarios, problemas que podría plantear a España la ampliación de la Comunidad y preferencias generalizadas.

El Ministro de Relaciones Sindicales informó a la Comisión Delegada de los problemas planteados por los productores de leche y las relaciones de éstos con las industrias de recogida y también sobre la situación de las mismas. Asimismo dio referencia de la reunión celebrada en el día de ayer con los representantes de las Cámaras Oficiales y Sindicatos Agrarias de las zonas afectadas y del acuerdo unánime en orden al restablecimiento urgente de la normalidad en los suministros y respecto al cual fueron cursadas telegráficamente las oportunas instrucciones.

El Ministro de Agricultura hizo una detallada exposición que ha servido a la Comisión Delegada para estimar en su justo valor la realidad de la situación, lo que permitirá en el momento oportuno aplicar las medidas pertinentes que pongan remedio a los problemas planteados.

El Ministro de Agricultura informó asimismo sobre la situación de las cosechas después de las últimas nevadas.

El Ministro de Hacienda informó a la Comisión sobre la visita a España, en fecha próxima, del Presidente del Banco Mundial, Sr. Mac Namara.

El Ministro de Trabajo informó sobre diversos asuntos laborales, así como de las mejoras conseguidas para los trabajadores españoles en Suiza en las conversaciones mantenidas con las autoridades y grupos empresariales de aquel país.

El Ministro de Agricultura, como Ministro de Comercio en funciones, informó sobre la campaña de exportación de cítricos, que superará en el presente año las 1.100.000 toneladas, a pesar de los daños producidos por las heladas.

El Ministro y Comisario del Plan de Desarrollo informó sobre la asamblea extraordinaria del Banco Interamericano de Desarrollo, celebrada en Buenos Aires.

La Comisión recibió otros informes sobre asuntos de su competencia; del Ministro de Industria sobre su visita a Barcelona; del Ministro de la Vivienda sobre la defensa del medio ambiente, y del Ministro de Relaciones Sindicales sobre asuntos de carácter socioeconómico.

La Comisión aprobó diversos expedientes en materia de su competencia, entre ellos varios de inversión de capital extranjero.

Noticias de la Ciudad



AYER EN LA CIUDAD
Se resiste el tiempo a mejorar definitivamente. Ayer empezó bien el día, con sol y toda la buena temperatura...

CENTROS OFICIALES
Gobierno Civil

VISITAS
El Excmo. Sr. D. José Fernández Ramírez, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento...

Farmacias de Guardia
Hoy estarán de guardia las farmacias siguientes: GONZALEZ, Colón, 64. RODRIGO, Trinidad, 127. GARCIA, Avda. Alcora, 80.

CUPON PRO-CIEGOS PREMIADO AYER
PAPEL PLASTICO SUPERLAVABLE PARA REVESTIMIENTO DE PAREDES colowall

Todo suena a viejo comparado con Discotheque BENICASIM
Una «discotheque» sin artificios vulgares, situada a la entrada de Benicasim. Sonorización y luminotécnica espectaculares...

CATOLICIDAD

SANTORAL
SANTOS DE HOY. - Santos Nicéforo, ob.; Rodrigo, pb.; Salomón, Crístina, vg.; Macedonio, Patria, Modesta, Teodora, mrs. - MISA DEL DIA. - De Sábado...

Cultos

SANTA MARIA - Hoy, misas a las 8, 8'30, 9, 9'30 y 11 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.
Mañana, misas a las 7, 7'30, 8, 8'30, 9, 9'30 y 11 de la mañana...

Misas el domingo en el Coegio Universitario
Se advierte al público que para mayor comodidad de cuantos acudan mañana a la Magdalena con motivo de la Romería...

Reunión de la Comisión Provincial de la Vivienda
Ayer en el local de la Delegación Provincial del Ministerio de la Vivienda, se reunió la Comisión Provincial bajo la Presidencia del Delegado D. Juan Diego Fernández...

Servicio de guardia de talleres mecánicos y eléctricos
Mañana, estarán de guardia en esta Ciudad, al objeto de prestar ayuda para la reparación de pequeñas averías, a los «automovilistas» que lo precisen...

Información sobre tránsito en la provincia
La Jefatura Provincial de Carreteras informa: TRAMOS QUE PRECISAN USO DE CADENAS...

EL TIEMPO en CASTELLÓN
DATOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLÓN
BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE AYER
Temperatura mínima: 4,3 grados a las 6 h. - 5,5 minutos. Temperatura máxima: 14,6 grados a las 15 horas 45 minutos...

Peatón atropellada y herida grave en la carretera de Morella

En el km. 17 de la carretera de Morella, término municipal de Castellón, el autocar matrícula B-316.307 conducido por Francisco Montañez Palau, atropelló a la peatón Francisca Barberá Albert, natural y vecina de Adzaneta.
La citada peatón, resultó lesionada de alguna importancia, siendo trasladada al Hospital Provincial y asistida en el servicio de urgencia por el facultativo de guardia quien nos facilitó el siguiente parte facultativo: Francisca Barberá Albert, de 65 años, sufrió herida contusa en región frontal de 10 cm. de extensión...

Sesión clínica quincenal en la Residencia de la Seguridad Social

Se celebró ayer por la tarde la acostumbrada sesión clínica conjunta en la Residencia de la Seguridad Social, intervinendo el Dr. Luis Piñero, jefe clínico del servicio de Medicina Interna, en un exposé detalladamente el tema «Intoxicación d.g.tálica», acompañándose con la proyección de diapositivas de electrocardiogramas de los casos observados últimamente en el Centro.
Al finalizar la exposición se estableció un amado coloquio, en el que intervinieron los doctores Fernando Gómez, R. Póles V. Lar, Martínez Urrea y S. Mon Marco.

CURSO DE SERVICIO SOCIAL INTERNADO

La Sección Femenina, convoca un curso de Servicio Social en plan de internado, al que pueden asistir cuantas señoritas lo deseen. Dicho curso se realizará en la Escuela Nacional «Ramón Ledesma Ramos» de Peñaranda de Duero (Burgos), dará comienzo el día primero de mayo para finalizar el treinta de junio.
Las candidatas que estén en posesión del título de Bachiller Superior terminarán el día 15 de junio y las de Bachiller Elemental el día 30.
Candidatas de Cultura General. - Estas señoritas realizarán los dos meses del curso, equivalente a cuatro de Servicio. Los dos que les restan de prestación, las cumplirán en sus respectivas provincias.
Para más informes pueden dirigirse a la Delegación Provincial de la Sección Femenina (Departamento de Servicio Social) de 10'30 a 12 de la mañana, s/n en Avda. Hermanos Bou, s/n, teléfono 22-35-51.

Transf. - INSTITUTO, entre las 7 y las 14 horas. Castellón, 12 de Marzo de 1971.

SUCESOS: SUCESOS

HUBO CONFUSION EN EL HERIDO
Dábamos cuenta ayer, en nuestra información de esta sección del accidente ocurrido en el km. 62 de la carretera general Valenciana - Barcelona, término municipal de Almazora, en el que chocaron dos furgonetas, resultando lesionado de importancia uno de los conductores.
Parece que hubo confusión en el nombre del herido, puesto que declaramos allí que el lesionado era Manuel Font Pitarch, cuando en realidad el que resultó con lesiones graves que declaramos en el periódico, fue el otro conductor, José Casoria Pover, que como se recordará fue asistido en la Residencia de la Seguridad Social, donde quedó internado.
Quede pues, aclarada la personalidad del herido, y rectificada la información en el sentido apuntado.

Notas de Sociedad

Enlace Agost-Ramón

Ayer contrajeron matrimonio en la Ermita de San Jaime, enclavada en el término de Padrell, la encantadora Sr.ª María Teresa Ramón Torres, con el joven aparcador D. Miguel Joaquín Agost López. Ofició en la ceremonia, con la ermita repleta de amigos de los contrayentes, el Rvd. D. Juan Kawalirek Chordá, acompañada la entrada y salida de los novios con armonio.
Tanto la madre como la recién nacida se hallan en perfecto estado.
Reciban los Srs. de Arrufat nuestra cordial felicitación por el nacimiento de esta nueva hija, a la que deseamos la mayor felicidad.
En la clínica de los doctores López Ripoll de Barcelona ha dado a luz una niña, segundo fruto de su matrimonio, la esposa de Don Fernando Arrufat Castell, ella de soltera, Amparo Pascual.
Tanto la madre como la recién nacida se hallan en perfecto estado.
Reciban los Srs. de Arrufat nuestra cordial felicitación por el nacimiento de esta nueva hija, a la que deseamos la mayor felicidad.
En la clínica de los doctores López Ripoll de Barcelona ha dado a luz una niña, segundo fruto de su matrimonio, la esposa de Don Fernando Arrufat Castell, ella de soltera, Amparo Pascual.
Tanto la madre como la recién nacida se hallan en perfecto estado.
Reciban los Srs. de Arrufat nuestra cordial felicitación por el nacimiento de esta nueva hija, a la que deseamos la mayor felicidad.

HIDROELECTRICA ESPAÑOLA

Corre de suministro eléctrico en la PROVINCIA el próximo DOMINGO día 14, por trabajos en líneas de alta y baja tensión: ALMAZORA
Transf. - SAN JAIME (Alm. Almirante Churruga-Gra. Moja) entre las 8 y las 13 horas.
VAL DE UJO, LA LLOSA, ALMENA, PLAYA DE CHILCHEN y ALFONDEGUILLA
Abonados en alta y baja tensión, entre las 8 y las 14 horas.
TORREBLANCA, ALCALA DE CHILVERT, ALCOCERRE y CURVAS DE VINROMA
Abonados en alta y baja tensión, entre las 7 y las 12 horas.
BENICARLO
Transf. - INSTITUTO, entre las 7 y las 14 horas. Castellón, 12 de Marzo de 1971.

HOY SABADO, DOMINGO y LUNES TARDE

GRAN FIESTA BAILE

Conjunto CASABLANCA con Tony Martin
Orquesta ORPHEO con Fernán River
¡¡Extraordinario ambiente de fiesta!!
TEATRO ARGENTINO
Instalado en el Polígono de RAFALAFENA
HOY SABADO A LAS 11 NOCHE
PRESENTACION
¡Riase como nunca con los extraordinarios cómicos: LINARIN, TONO y JOE CORREIRA y admiren a la bella supervedette VIKI SANTEL (A. Mayores 18 años)

INTERESA
ENCARGADO ALMACEN Y CAMARA FRIGORIFICA
Presentarse a EXCLUSIVAS GIL - Historiador Victoria, 7

Sto. Pepper's
FIESTAS DE LA MAGDALENA
TODOS LOS DIAS TARDE Y NOCHE HASTA LAS 3'30.
BAILES FESTEROS
EL CLUB DE LA JUVENTUD
LOCAL CLIMATIZADO
RAMON LULL, 37. TEL. 22 10 23
CASTELLON



DE LA FESTA, LA VESPERA



Gran animación en la Ciudad ante el comienzo de las fiestas

Ayer llegó la expedición representativa de la Casa Valencia en Barcelona

Y han llegado las fiestas. Ayer ya el movimiento en la ciudad, con todos los preparativos ultimados, señalaba que el día comenzaba a ser anticipación de la gran semana que se avecina, y los primeros actos propiamente enlazados con las fiestas movilizaron ya a los entusiastas.

Castellón se dispone, como siempre, a celebrar estos días iniciales de su semana de fiestas, cargados de significación tradicional. Y, sobre todo, se dispone hoy a vivir el gran día inicial de las fiestas con esa emoción de la "vespera" que le ha dado siempre color especialísimo y desde hace más de un cuarto de siglo ha adquirido solemnidad extraordinaria.

RECEPCION OFICIAL

En el salón de sesiones del Ayuntamiento tuvo lugar la recepción oficial, estando presentes las Galateras de Barcelona y Zaragoza, La Sra. Dorita Oñate de Mora, Galatera de Casa Valencia en Madrid, se vio obligada a demorar su llegada a Castellón a consecuencia del mal tiempo que ocasionó dificultades para su desplazamiento.

Presidió el acto la Reina de las Fiestas, Sra. María Melchor Nos, con las Galateras Sras. María Lledó Aguilár y María Victoria Ramos, y las Damas de la Ciudad. En escaneos tomaron asiento las Madrinas de las Gayatas, llenando el salón las Damas de Sector, Comisiones y numeroso público.

Tras unas palabras de presentación a cargo de D. Francisco Vicent, el Alcalde y el Presidente de la Junta Central de Festejos procedieron a imponer las bandas a las Galateras, entregándoseles asimismo los correspondientes distintivos.

Seguidamente intervino, en representación de Casa Valencia en Barcelona, D. Juar Bellés Tena, que recordó que, con éste, son ya diecinueve los años que acuden a Castellón para participar y vivir las Fiestas de la Magdalena. Manifestó la gratitud de los castellonenses que residen en Barcelona por las deferencias que tanto el Alcalde como la ciudad de Castellón tienen para con ellos, subrayando la significación de la representación de la ciudad que cada año asiste al acto de proclamación de las Reinas de Casa Valencia. Finalmente deseó buenas fiestas a todos, bajo la protección de la Virgen del Lledó. Sus palabras fueron acogidas con grandes aplausos.



Hereditario FOTODIARIO MEDITERRANEO

Había después el Presidente de la Junta Central, D. Carlos Foriá, que dio la bienvenida a las Galateras y representaciones de las Casas Regionales en nombre de la Junta que preside, señalando que su presencia es un estímulo para superarse cada año en la organización de las fiestas. Terminó deseando a todos felices fiestas y la más grata estancia en nuestra ciudad. Fue también muy aplaudido.

El Alcalde, D. Francisco Granget, comenzó por decir que resultaba obligado emplear términos como el de bienvenida, reconocimiento y pletisia. Y dio su bienvenida más cordial, en nombre propio y de la ciudad, a las destacadas representaciones de las Casas Regionales de Valencia en Barcelona, Madrid y Zaragoza, diciendo que "benvingut siga qui a casa ve". Expresó, asimismo, su gratitud a las Galateras por lo que considera decisiva contribución al esplendor de nuestras fiestas, señalando que en nuestra semana grande se unen en apretada pinya Castellón, Zaragoza, Barcelona y Madrid. Finalmente manifestó su rendida admiración y pletisia a las Galateras, que vienen a com-



PREMIOS EXTRAORDINARIOS

V.— Del Excmo. Ayuntamiento de Castellón de la Plana: Tres primeros premios de mil pesetas cada uno, a los dibujos presentados con los lemas "Meclendo", "Nidos" y "Riego".

Dos segundos premios, de mil pesetas cada uno, a los dibujos que llevan por lema: "Campo" y "Plantas".

Un tercer premio, de mil pesetas, al dibujo "Aire libre".

VI.— De la Junta Central de Festejos de la Magdalena, al trabajo presentado bajo el lema "Tierra mia".

VII.— Del Sr. Director de la Escuela de Maestría Industrial, tres Accésits, a los trabajos presentados con los lemas siguientes: "Automatismo", "Cortador Multiple" y "Pieza de Unión".

que es autor don Vicente Ripollés V. de la Gayata número 2, Sra. Mercedes Arenós, entregó un ramo de flores a la Galatera de Zaragoza, que durante estas fiestas residirá en el Sector que corresponde a la mencionada Gayata.

Segundo Premio a la señalada con el número 353 de la que es autor don Ramón Vilalta Sensada, de Barcelona.

Tercer Premio a la fotografía con el número 255 de la que es autor don Vicente Ferrando Alfaro, de Valencia.

Placa Kodak a la número 358 de la que es autor don Manuel Cruzado Cazador, de Castellón.

Placa Valca a la fotografía número 232 de la que es autor don José María Heredero Arribas, de Segovia.

Placa Agfa a la fotografía número 104 de la que es autor don Angel Bermejo Luengo, de Murcia.

Todos los fallos fueron por mayoría de votos después de dilatadas discusiones.

El Salón Nacional de Fotografía

En los bajos de la D'putac'ón Provincial se inaugurará a la una de la tarde el Salón Nacional de Fotografía organizado por la Obra Sindical de Educación y Descanso. Ayer por la tarde se reunió el Jurado compuesto por don Nicolás Sánchez Calvo, don Genaro Compañ Lamban, don Francisco Breva Llansola y don Gonzalo Puerto Mezquita, con el Secretario de la Obra don Manuel Benet Tena para adjudicar los Premios establecidos en el Concurso.

El fallo de dicho Jurado fue el siguiente: Primer Premio a la fotografía señalada con el número 355, de la

Hoy «Epicentro La Voz de Castellón» en directo desde el Ayuntamiento

Entre la serie de programas especiales que La Voz de Castellón va a presentar a sus oyentes a lo largo de la semana magdalenera, hoy a las dos de la tarde se transmitirá en directo desde el Palacio Municipal el Programa «Epicentro La Voz de Castellón».

En este programa informativo intervendrán la Reina de las Fiestas, el Alcalde de la Ciudad, y una serie de personas vinculadas directamente con nuestras fiestas y su anecdotario.

El Equipo de Acción Local núm. 7 en el Grupo «Rosery»

El equipo de Acción Local núm. 7 de la Jefatura Provincial del Movimiento, visitó el Grupo «Rosery» para tratar de los problemas de todo orden en el barrio y del vecindario. Acompañaban al Director del Equipo D. José León, los representantes designados como sigue: Por el Ayuntamiento, D. Manuel Goñoy Teniente de Alcalde. Por la Delegación Provincial de la Familia, D. Joaquín Gutiero y D. Amador Aguilár. Por la Delegación Provincial de la Juventud, D. Agustín López. Por la Delegación Provincial de la Sección Femenina, Dña. Luisa Sanz, Dña. Rosa Gómez y Dña. Joaquina Ballester.

El Jefe del Distrito 8.º D. José Dolz Mir, organizó el acto de reunión por orden de la Jefatura Local del Movimiento.

Ante numerosos vecinos informó el Presidente de la Junta de Vecinos por la que se rige el Grupo. En la reunión con los vecinos fueron tratados problemas de organización comunitaria, asociacionismo familiar, enseñanza, urbanismo, problemáticas femenina y juvenil, formación profesional y enseñanzas culturales complementarias, y participación política en el Movimiento Común.

De todo lo tratado han sido elevados los correspondientes informes a la Superioridad.

COMPRO FURGONETA ELIZALDE
No importa estado. Teléfonos Madrid 2374157 - 2479794

EL HOMBRE CON PERSONALIDAD VISTE SU CAMISA A MEDIDA SASTRE CAMISERO
encargos provisionales en C/ San Roque, 82. Tel. 221979. de 4 a 7 tarde.

Empresa de ámbito nacional necesita

DISTRIBUIDOR
Introducido en el ramo de alimentación para productos lácteos en Castellón. Interesados escribir a Publicidad Alas. Ref. 1000, Alcalá 32, Madrid, 14.

LA PARRILLA
Hotel del Golf
Especialidades de asados y al carbon, Cochinillo segoviano, cordero de Castilla, Chuletillas de Galicia y Chuletillas del Pirineo.

JOVEN ACTIVO
Precisa importante Empresa, para su sección de ventas. Artículo muy introducido. Se ofrece: Sueldo y Comisión. Escribir con amplios de alias a Ref. VENDEDOR. Apartado 80. CASTELLON.

FIESTAS DE LA MAGDALENA

LA PERGOLA

Hoy Sábado día 13 de Marzo de 1971

en sesiones de tarde y noche

MIKE KENNEDY

Y

LOS TRES SUDAMERICANOS

Baile con las orquestas:

JANY RIGO Y SU IMPACTO MUSICAL

JAIME PALACIOS Y SU CONJUNTO MUSICAL

PRECIOS:

7 tarde: Señora 50 Ptas. - Caballero 75 Ptas.

11 noche: Entrada única: 150 Ptas.

DESPACHO DE LOCALIDADES:

En Alloza, 69

En taquillas de La Pergola, una hora antes de comenzar el espectáculo.

ABONOS PARA LA SEMANA DE FIESTAS

Tarde: Señora 350 - Caballero 525

Noche: Señora 1.000 - Caballero 1.200

NOTA: Los abonos de tarde no comprenden los días 16 y 17 de Marzo y los de noche no incluyen la Gala del día 17.

El fallo del Jurado del Certamen Literario

FLOR NATURAL. — Al poema presentado bajo el lema "GAUDI".

ROSA DE ORO. — Al poema que lleva por lema "TIERRA Y CIELO".

ROSA DE PLATA. — A la poesía presentada con el lema "XIPRERS".

IV PREMIO. — No se adjudica.

LA PERGOLA HOY SABADO

7 TARDE y 11 NOCHE

MIKE KENNEDY Y SU CONJUNTO

Y

LOS TRES SUDAMERICANOS

Orquesta de JANY RIGO y Jaime Palacios y su conjunto

Mañana domingo **7 tarde y 11 noche**

ANDRES DO BARRO y su conjunto

y LOS VALLDEMOSA

EXCURSIONES Primavera 71

- Paris
- Madrid y alrededores
- Andorra-Lourdes
- Año Santo Compostelano
- Feria Abril en Sevilla
- Norte de España y Portugal
- Italia y Costa Azul
- Canarias
- Mallorca, etc.

Folleto e información

VIAJES TIRADO, S. A.

Grupo A. Tit. n.º 188 Navarra, 22

PROGRAMA DE EMISORAS LAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON

745 Sintonía, apertura de la emisión y lectura de programa; 747 Despierte con música; 8 Matinal Cadena Ser...

fiestas de Burriana; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional; 15 Momentos. Un reflejo de las dñas...

TERCER PROGRAMA: 16:01 Vespers de fiesta. Una selección musical para la tarde del sábado...

CUARTO PROGRAMA: 20:01 Explosión 68. Presenta Alfonso Eduardo; 20:30 Boletín; 20:35 Este tiempo nuestro...

NOTAS de ARTE NOTAS de ARTE

Magnífica exposición colectiva de pintores castellonenses en la Sala Braulio

Ayer se inauguró en la Sala Braulio una magnífica exposición de pintura en la que participan ocho pintores castellonenses...

JEFATURA PROVINCIAL DE SANIDAD

I-Campaña Nacional Vacunación contra la poliomieltis, difteria, tetanos y tosferina

El próximo día 13 de los corrientes, comenzará en la Capital y provincia, la primera Fase de la Campaña Nacional de Vacunación...

Esta Campaña comprende a los niños cuya edad esté entre los tres meses y los tres años.

NINOS A VACUNAR TANTO CON VACUNA SABIN COMO TRIPLE

PRIMOVACUNACIONES: Recibirán la primera dosis de vacuna Antipoliomielítica y Triple, los niños mayores de tres meses...

DOSIS RECUERDO: Una sola dosis a los niños mayores de un año y menores de tres, que en la primera Campaña de 1970...

A los que sólo hubieran recibido una dosis, que se consideran como no vacunados, se les aplicará ahora las dos dosis...

PUESTOS DE VACUNACION

En cada una de las localidades de esta provincia se vacunará en los mismos locales que en anteriores Campañas y en la Ciudad de Castellón de la Plana en la JEFATURA PROVINCIAL DE SANIDAD...

En el GRAO funcionará el Centro de Vacunación del AMBULATORIO del S. O. E., Calle Churruga s/n. Horas: de las 12 a las 13.

Durante esta semana se suspenden las consultas de niños en nuestros servicios Provinciales de Higiene Infantil.

TAURINOS Los cuatro jinetes de la apoteosis actuarán el lunes próximo en nuestra plaza

El problema de los rejoneadores no lo entiende nadie. Pero el diario "INFORMACIONES" publica un comentario bastante amigable...

Si en lugar de hacer tanta política destructiva, aceptarían la competencia, les iría mejor a todos. Al final será el público el que diga quienes valen en la profesión...

Es muy interesante esta información porque, de rechazo, pone en su sitio el valor del cartel anunciado para el próximo lunes, en nuestra Plaza.

COMISARIA GENERAL DE ABASTECIMIENTOS Y TRANSPORTES

Venta de pan para mañana domingo

Se pone en conocimiento del público que, el próximo día 14, domingo, estarán abiertos al público los siguientes despachos:

- Miguel Bellés Ibañeta, Cart. Borriai, G. Rosers 75, Tel. 212857; Juan Antonio Ibañeta Valls, Cart. Alcora, 51, Tel. 216746; Agustín Ballester Ribera, Ronda Miraflores, 95, Tel. 214263...

El horario de venta de pan será como mínimo, desde las ocho de la mañana a las doce horas, pudiendo ser ampliado de acuerdo con las necesidades.

Los establecimientos que no correspondan abrir este día, deberán colocar en la puerta del despacho un cartel anunciador de las panaderías de turno.

Los industriales panaderos atenderán con preferencia la demanda para consumo familiar.

Los Hoteles, restaurantes, Bares etc., deberán formular sus pedidos con anticipación suficiente para que sus abastecedores puedan embarcar las cantidades que precisen para estas fechas.

Cartelera de Espectáculos

- CINE SINDICAL: 7:30 y 10:30: A 45 REVOLUCIONES; ASTORIA: 7:30 y 10:30: AEROPUERTO; CINE SAN PABLO: 7:30 y 10:30: LA VIUDA SOLTERA Y EL MESTIZO; SABOYA: 7:30 y 10:30: EL POLLO DE MI MUJER...

LA EXPOSICION DE SOLER BLASCO EN LA SALA DERENZI

La Sala Derenzi, de 7 a 9, constituirá un punto de concentración. Todos los que van es porque les agrada ver la pintura de Soler Blasco tan alegre, de temática encantadora...

HOY SE INAUGURARA UNA EXPOSICION DE OLEOS DE JUAN BIA. PORCAR EN LAS GALERIAS PORCAR

Hemos recibido un precioso catálogo por su tamaño y por su contenido. En la portada un característico paso a nivel que dice casi todo, porque sólo Juan Bia. Porcar ha dado personalidad al tema en la pintura...

HOY SE INAUGURARA UNA EXPOSICION DE CERAMICA EN EL CIRCULO MERCANTIL

A las ocho de la tarde, una vez terminada la Cabalgata del Pregón, se inaugurará en la Sala de Exposiciones del Círculo Mercantil, una muestra de la más reciente producción del famoso ceramista ondense Safont.

REPRESENTANTE Para Castellón de la Plana y su Provincia

Para ocuparse de las ventas en la Zona, del pavimento LINOLEUM y el revestimiento de paredes LINCRUSTA, visitar a los señores C. Mercaderes-Almazaristas, Arquitectos, Aparejadores, Decoradores...

EXPOSICION DE CARTELES TAURINOS EN LA CASA DE CULTURA

Hoy a las siete y media de la tarde se inaugurará en la Casa de Cultura una curiosa colección de carteles taurinos propiedad de D. José Navarro Latorre, que ha seleccionado un conjunto de los más calificados pintores...

Hoy a las siete y media de la tarde se inaugurará en la Casa de Cultura una curiosa colección de carteles taurinos propiedad de D. José Navarro Latorre, que ha seleccionado un conjunto de los más calificados pintores...

ANUNCIOS ECONOMICOS y generales. - Tel. 223802 y 222090 - Sin recargo DAMA Publicidad - Castellón

VARIOS

- (31) MESAS DIBUJO, tecna-grafos, silleros, oficina, sumadores, ficheros máquinas escribir, Falticader pago. Mecanografía Levantina Mayor 31.

VENTAS

- (1369) ESTANTERIAS METALICAS ERMES, soluciones prácticas y económicas para el problema de espacio. FODOPICINA Trinidad 35. Teléfono 22-31-82. Castellón.

ANUNCIOS ECONOMICOS

- (2542) ALMAZORA, urbanización San Rafael, vendiendo pequeño local comercial, equipado asco completo 55.000 pesetas. Acepto vehículo a cambio o pagaré diferencia. Teléfono 21 32 17 tardes señor Espinosa.

ALQUILERES

- (2550) SE VENDE PLANTA BAJA 150 m. mitad vivienda y resto almacén, con puerta dos calles, luz y agua. 250.000 ptas. con facilidades pago. Carretera Valencia. Grupo San Bernardo. Razón: Teléfono 21 60 22.

COLOCACIONES

- (2529) CONTABLE EXPERTO, conocimientos Francés, Inglés, sistemas I.E.M., se ofrece de 6 a 8 tarde. Interesados, escribir Ref. 20 de esta Administración.

AUTOMOVILES

- (1397) AUTO-FINANCIERA COM. PRA VENTA coches todas marcas. Facilidades. Máxima garantía. Onda, 45. Teléfono 52-03-45. Villarreal.

PROGRAMA OFICIAL DE FESTEJOS

13 SABADO

DIA DE LA PROVINCIA

12.-Anuncio oficial de fiestas, con disparo de cárcas, fuegos aéreos y "mascletá", por Pirotecnia Igual, de Barcelona.

14 DOMINGO

MADALENA, FESTA PLENAL!!!

Al amanecer, voltee de la campana "Vicente" anunciando la solemnidad del día y gran "desperta", por el pirotecnico Martí, de Burriana.

DIA 15, LUNES

10.-Concurso Local de Palomas Deportivas. 10:30.-II Concurso Nacional de Caballos de Tiro y Arrastre, patrocinado por Feriberia.

DIA 16, MARTES

10:30.-II Concurso Nacional de Caballos de Tiro y Arrastre, patrocinado por Feriberia. 11:30.-CABALGATA INFANTIL, brillante evocación de trajes, bailes, y costumbres más sobresalientes de la historia de Castellón.

DIA 17, MIERCOLES

12:30.-Actuación del Teatro de Marionetas, en la Plaza Hernán Cortés. 13.-"Mascletá", ofrecida por Almaches Avenida Westminster, en la plaza Mayor.

DIA 18, JUEVES

12:30.-Actuación del Teatro de Marionetas, en la Plaza General Sanjurjo. 15.-Tiro de Pichón a Caja, organizado por el Circulo San Huberto.

DIA 19, VIERNES

9.-Torneo de Fútbol Regional Aficionados, en el Campo Municipal de Deportes, organizado por la Delegación Provincial de Fútbol. 10.-Carrera de Patines, organizada por la Delegación Provincial de Patinaje.

DIA 20, SABADO

10.-Primera jornada de Golf, en el Campo del Pinar, Trofeo Magdalena. 10.-Segunda jornada Campeonato Deportivo Escolar, Fase de Sector Juvenil, en el Pabellón Polideportivo.

12:30.-Actuación del Teatro de Marionetas, en la Plaza Hernán Cortés. 13.-"Mascletá", ofrecida por Almaches Avenida Westminster, en la plaza Mayor.

12:30.-Actuación del Teatro de Marionetas, en la Plaza Juan XXIII. 15:30.-Campeonato de Tenis, en las pistas del Club de Tenis Castellón.

12:30.-Actuación del Teatro de Marionetas, en la Plaza General Sanjurjo. 15.-Tiro de Pichón a Caja, organizado por el Circulo San Huberto.

12:30.-Actuación del Teatro de Marionetas, en la Plaza General Sanjurjo. 15.-Tiro de Pichón a Caja, organizado por el Circulo San Huberto.

19.-Teatro Valenciano, en la plaza Mallorca. 19:30.-Campeonato de Baloncesto de empresas, en el Hogar Sierra Espadán.

12:30.-Actuación del Teatro de Marionetas, en la Plaza General Sanjurjo. 15.-Tiro de Pichón a Caja, organizado por el Circulo San Huberto.

12:30.-Actuación del Teatro de Marionetas, en la Plaza General Sanjurjo. 15.-Tiro de Pichón a Caja, organizado por el Circulo San Huberto.

12:30.-Actuación del Teatro de Marionetas, en la Plaza General Sanjurjo. 15.-Tiro de Pichón a Caja, organizado por el Circulo San Huberto.

Interesantes restos arqueológicos hallados en Villanueva por el grupo de espeleología de la O. J. E. de Onda

El grupo de arqueología de Onda, perteneciente a la Jefatura Local de OJE no cesa en su actividad. Todos los fines de semana, los muchachos recorren gruta tras gruta, todas las que existen en su término municipal y en los pueblos cercanos.

El sábado día 6, conoció la noticia que en tal pueblo se habían hallado algunos vestigios de restos de antepasados, el grupo espeleológico de Onda, compuesto por aparceros y cadetes se desplazó rápidamente a aquellos parajes.

Una puerta y una bóveda. Con anchura ambos de dos metros, bóveda de 12 cm. de grosor. Leante de cal y arena. Y grandes cantidades de objetos de cerámica.

Lástima fue, que el descubrimiento, está realizado debajo de terrenos de sembrados, por lo que la investigación, resultó lenta. Pero el camino está abierto y allanado en días sucesivos continuarán con su trabajo para el conocimiento exacto de lo que pueda haber, debajo de esas tierras de labranza del pueblo de Villanueva.

Vaya por delante, nuestra felicitación para este grupo y nuestro aliento en lo que vaiga, para que continúen con su deporte, a la vez que con su esfuerzo pueden vernos interesantes cosas.

El aumento de la circulación fiduciaria en febrero

MADRID, 12. (Pyresa). - En 1.220 millones de pesetas aumentó la circulación fiduciaria de billetes durante el pasado mes de febrero, según datos del Banco de España, alcanzando al final del mes la cifra de 245.002 millones de pesetas.

Circulación y aparcamiento en la Magdalena el próximo domingo

El objeto de la concentración de vehículos y peatones en el Ermitorio de la Magdalena, el próximo domingo día 14 de marzo, con motivo de la tradicional Romería, es efectuar con el máximo orden y fluidez en el tráfico, se ruega a todos los interesados que cumplan las siguientes instrucciones:

1.-CIRCULACION DE VEHICULOS: a) Los vehículos de todas clases, que se dirijan desde la Capital a la Magdalena y DESEEN APARCAR EN LA ZONA CENTRO UNIVERSITARIO, circularán por la C.N.-340, hasta el cruce con la carretera provincial del Desierto de Las Palmas.

Asimismo, queda prohibido cambiar de carril de circulación y por consiguiente realizar adelantamientos, salvo las órdenes que sobre la misma vía puedan recibir los conductores de vehículos, de la Agrupación de Tráfico de la Guardia Civil.

Asimismo, queda prohibida la circulación de toda clase de vehículos por los caminos que conducen a La Magdalena y por los que pase la Romería en su itinerario para ir a pie a la Ermita.

3.-APARCAMIENTOS: Según se indica en el plano, las zonas de aparcamiento son las siguientes: APARCAMIENTO PARA COCHES DE AUTORIDADES: En el plano está acotada la zona reservada a los vehículos de Autoridades.

ZONA DE ACCESO AL CENTRO UNIVERSITARIO: En esta zona está comprendida por los espacios situados a ambos lados de la vía de acceso al Centro Universitario. SIN ENTRAR EN EL RECINTO DEL MISMO: en estos espacios aparcarán los autobuses y demás vehículos signados las instrucciones que les indicarán los Agentes de la Autoridad.



El día 14 de marzo, pudiéndose ordenar el cierre de esta vía antes de dicha hora, si la zona de aparcamiento estuviera completa.

DE SERVICIO DISCRECIONAL. La salida de los autobuses que hará el servicio discrecional desde la Capital a La Magdalena, estará situada en la Plaza Clavé y el regreso se efectuará desde el lugar que designe la Autoridad, cerca del cruce de la C.N.-340 con la carretera del Desierto de Las Palmas.

Como se comprueba en el plano, en este mismo tramo de la carretera existen aparcamientos para vehículos oficiales y para turismo, motocicletas y ciclomotores, en terrenos propiedad del Excmo. Ayuntamiento de Castellón de la Plana, situados en la parte posterior del Ermitorio de La Magdalena.

que se señalan directamente a la Capital o por Benicarló y Grao de Castellón. Los vehículos que se conducen a La Magdalena, siguiendo las instrucciones que les darán los Agentes de la Autoridad.

INFORMACION DE LA PROVINCIA

Villafranca del Cid
Volaciones. Mejoras a la vista

El pasado día 8 del corriente mes y a las 10 horas de la noche se reunieron en el salón de actos del Ayuntamiento...

Como sesión extraordinaria todos los componentes del Consejo fueron votando para presentar los 15 candidatos que ordena elegir el art. 1 del artículo 28 de la Orden de la Secretaría General del Movimiento de 27 de enero último.

Ante la lista de 21 candidatos de toda la Provincia, resultaron elegidos por mayoría de votos los siguientes señores: D. Julia Alferi de la Fuente, de Alcora...

El resultado fue el siguiente: don José María Vives Troncho, D. Emilio Artoia Prades y D. Eloy García Monfort.

Finalizadas las votaciones, tema principal de la reunión se procedió a un coloquio, con el que se intentó solucionar algunos de los problemas que actualmente enfrenta Villafranca del Cid.

Quedó solucionado el arreglo del campo de fútbol, con unas gradas a su alrededor y la plantación de unos cuantos árboles...

Se inició la conversación sobre las mejoras de iluminación y traida de agua potable...

No se olvidó el tema de la Campesina; pero según parece las conversaciones entre esta y el Ayuntamiento no acaban de reflejarse en un fruto mejor...

Con la existente tenemos todas las desventajas de urbanización, limpieza y comodidad...

Las temperaturas invernales de estos días han llegado a más de 9 grados centígrados...

También ha causado mucho daño a los almendros cuya cosecha ha quedado muy mermada...

Se habló también de la cosecha. Debido a la dificultad que existe en estas alturas montañosas ante su clima invernal durante la mayor parte del año...

Por lo tanto, pocos frutos se podrán obtener de esta Juventud Infantil en estas circunstancias...

En un curso de pintura celebrada recientemente en la ciudad norteamericana de Topeka, en Kansas...

En un curso de pintura celebrada recientemente en la ciudad norteamericana de Topeka, en Kansas...

En un curso de pintura celebrada recientemente en la ciudad norteamericana de Topeka, en Kansas...

En un curso de pintura celebrada recientemente en la ciudad norteamericana de Topeka, en Kansas...

En un curso de pintura celebrada recientemente en la ciudad norteamericana de Topeka, en Kansas...

En un curso de pintura celebrada recientemente en la ciudad norteamericana de Topeka, en Kansas...

En un curso de pintura celebrada recientemente en la ciudad norteamericana de Topeka, en Kansas...

ACTUALIDAD en VILLARREAL

Las cabinas telefónicas en la vía pública

Las atrás informábamos desde estas columnas que se habían iniciado los trabajos previos a la instalación de cabinas telefónicas en la vía pública...

Una magnífica instalación en la que tendrán cabida estos deportes llamados minoritarios, que ya van dejando de serlo por el incremento que toman...

A las 7, en la Arrepresal y en los Santos Evangelistas.

A las 730, en Santa Sofía. A las 8, en San Francisco y en Santa Isabel.

SE REUNIO LA COMISION MUNICIPAL PERMANENTE. Ayer, a la hora acostumbrada, se reunió en el Palacio Municipal la Comisión Permanente del Ayuntamiento...

Quiénes creulen por la carretera de la Ermita o asistan a los partidos de fútbol que se juegan en el Campo del Madrigal...

SINDICATO PROVINCIAL de FRUTOS y PRODUCTOS HORTICOLAS

El presidente del Sindicato de Importadores de Perpignan, en Castellón

Ultimamente estuvo en nuestra Ciudad el Presidente del Sindicato de Importadores de Perpignan, Don Paul Marquillanes...

Entre el comentario sale a relucir la reciente inauguración del mercado internacional de Saint-Charles, que ha dado un gran incremento al comercio hortofrutícola...

Actualmente está construyendo, por administración un emisario de 550 metros de longitud, prolongación desde la estación depuradora de las aguas residuales...

Las temperaturas invernales de estos días han llegado a más de 9 grados centígrados...

También ha causado mucho daño a los almendros cuya cosecha ha quedado muy mermada...

PROGRAMA OFICIAL DE FESTEJOS

- Viene de la anterior
19.-Visita de la Reina a los Sectores 1 y 2.
1930.-Campeonato de Tenis de Mesa, quinta jornada, organizado por E. y D.
20.-Carrera Ciclista organizada por los sectores 1 y 2.
20.-Partido de Fútbol, Campeonato de Liga Segunda División, entre el C. D. Castellón y el San Andrés.
20.-Visita de la Reina al Sector 12.
2030.-Toro de fuego, en el Grupo Caja de Ahorros, avenida de Casaldach y Distrito Marítimo.
2230.-Primer Trofeo "Magdalena" Hockey sobre Pádelas. A continuación, Festival de Patinaje Artístico en el Pabellón Polideportivo.
23.-"Nit de Foc", Concurso de Fuegos Artificiales, Sección primera, con la participación de los Sectores 1, 2, 3, 8, 7 y 8.
DIA 21, DOMINGO
8.-Trofeo "Magdalena" de Pesca, del Sport Pescador, en la Escollera.
9.-Campeonato de Tiro de Pichón, en el Campo de la Cosa.
10.-III Jornada del Campeonato Deportivo Escolar, fase de Sector Juvenil, en el Pabellón Polideportivo.
10.-II Jornada de Golf, en el Campo del Pinar.
10.-XVII Trofeo "Magdalena" de Motorismo, puntable para el Campeonato de España en el Polígono Rafalafena.
1030.-III Prueba Trofeo "Casino Antiguo" y Trofeo "Magdalena" para Snipes.
12.-Entrega de Trofeos del Campeonato de Tenis, en el Círculo Medina.
1230.-Entrega de Diplomas a los participantes del III Gran Mesón del Vino Español.
13.-Gran "masclatá" en la plaza María Agustina, por Pírotecnia Zaragozana, de Zaragoza.
1530.-Campeonato de Tenis en las pistas del Club de Tenis Castellón.
1530.-Trofeo "Presidente Club Náutico", para Snipes.
16.-Continuación III Jornada del Campeonato Deportivo Escolar, fase de Sector Juvenil, en el Pabellón Polideportivo.
1630.-Corrida de toros, con reses de la ganadería de don Juan José Pérez Tabernero, de Salamanca, para Francisco Rivera "Paquirri", Dámaso González y Curro Rivera.
20.-Entrega de Trofeos a los participantes de las pruebas de Snipes.
2030.-Entrega de Trofeos a los participantes de las pruebas de Golf.
2230.-Gran desfile final de Fiestas.
2330.-MADALENA. MITOL. III en la plaza Mayor, por Pírotecnia Zaragozana, de Godella.
24.-Gran traca final.



EDIFICIO LA PAZ

PISOS EN VENTA

- 5 habitaciones
- salón-comedor
- office-cocina
- 3 ascensores
- magníficos acabados

VISITE PISO PILOTO

PLAZA LA PAZ, 6 - CASTELLON



EDIFICIO LA PAZ



EDIFICIO LA PAZ



EDIFICIO LA PAZ

RELOJ DE LOS DIAS

SUERTE

Para algunos, cualquiera que salte la cantinela de siempre: "Es triunfo lo consigue debido a la un hombre que tiene verdadera suerte. Pues qué bien. Más que buena suerte."

tuna, cuando, al parecer, se trata ginecológicamente, de algo un tanto peligroso. Por supuesto que los ejemplos podrían citarse a miles.

L'HOSTAL EN FIESTAS!!

EN SU INIMITABLE Y ACOGEDORA SALA DE MENDEZ NUÑEZ, 9 HOY Sábado A las 7 de la tarde

Grandioso Baile comienzo de fiestas

con los más recientes éxitos del conjunto de Alejandro García y el Vitol Quartet A las 11 noche Nocturno en L'HOSTAL

Gran Verbena festera de selectísimo ambiente

A partir del domingo y durante la semana de fiestas todos los días a las 7 de la tarde formidables bailes madaleneros

Si tiene Vd. algún invitado, no deje de darle a conocer el tipismo y ambiente único de L'HOSTAL, Mendez Nuñez, 9-Castellón

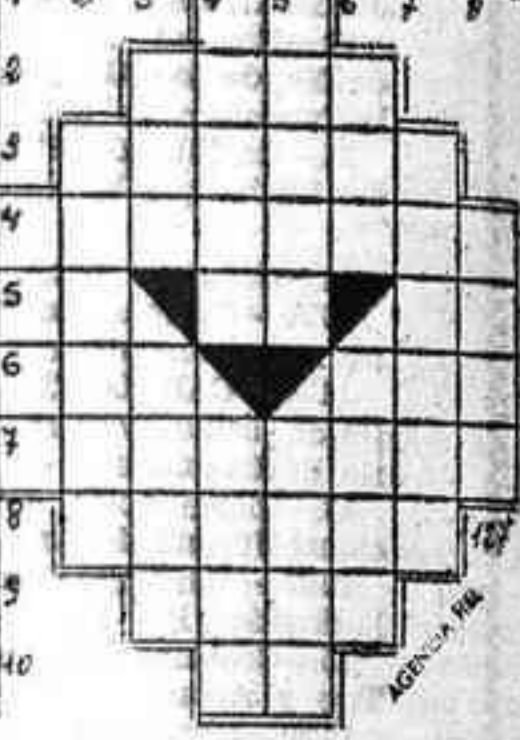
Para bailar, bailar, siempre L'HOSTAL!



Farmacias de Guardia

Sábado 13, D. Luis Gimeno, Obispo Rocamora 30, telf. 52.2084. Servicio permanente. D. Juan Roschera, Piedad 28, telf. 52.0942. Doña Carmen Berenguer, 18 de Julio 72, telf. 52.1195.

CRUCIGRAMA



NUMERO: 4235

HORIZONTALES: 1.- Nota musical. 2.-Exportación. 3.- Enfermedad. 4.-Carbonato de cinc anhidro. 5.-Preposición latina. Neutro. Símbolo de Brahma. 6.-Punto cardinal. Amara. 7.-Enardecer. 8.-Medallas de plata de los antiguos griegos. 9.-Organos de la vista. 10.-Terminación verbal.

VERTICALES: 1.-Vivienda. 2.- Poco durable. 3.-Cloruro de sodio. Cola de un animal. 4.-Campesina de cristal para cubrir algo. Ciudad granadina. 5.-Pan sin levadura. Perfume, aroma. 6.- Espeje de pimienta. Anillos. 7.-Apuntes. 8.-Venear, querer.

SOLUCION AL NUM. 4234

HORIZONTALES: 1 - Da. 2 - Cuso. 3 - Cítodo. 4 - Calamaca. 5 - Or. Ro. El. 6 - Bey. Ita. 7 - Acabados. 8 - Eitecs. 9 - Ess. 10. Ab.

VERTICALES: 1.- Cobba. 2.- Carrec. 3.- Cal. Yate. 4.- Dots. Bisa. 5.- Aromo. Acab. 6.- Oda. Idos. 7.- Ocelos. 8.- Olas.

Reapertura del Bar-Restaurante de la Estación

Ofrece al público el famoso "Valiente", el mejor café de los cafés

La nueva dirección ha introducido grandes mejoras para garantizar el mejor y más esmerado servicio

El Bar-Restaurante de la Estación ha abierto de nuevo sus puertas al público, regentado ahora por D. José Munera, que ha llevado a cabo importantes reformas e innovaciones tanto en el local como en el desarrollo del servicio al público. Con el cambio de titular, se han llevado a la práctica nuevas e importantes orientaciones que, como es lógico, son motivadas por el justo deseo de ofrecer el mejor servicio a sus distinguidos clientes.

Este local permanecerá abierto al público durante las veinticuatro horas del día, en servicio inintermitido, tanto a los viajeros y personas que pasan ocasionalmente por la estación como a todos los castellonenses en general, pues el establecimiento se ha orientado también de cara a la ciudad. Moderno en todos los aspectos, es este uno de los establecimientos sin duda más atractivos para la ciudad, tanto en lo que se refiere al servicio de bar-café como de restaurante, con la seguridad de que el cliente será atendido siempre por un personal debidamente especializado y competente.

Pero con todo, esto no es lo mejor del establecimiento que ahora inicia una nueva etapa. Para el público el mayor interés del Bar-Restaurante de la Estación



radica, sin lugar a dudas, en el hecho de que podrá saborear el mejor café del mundo. Esta es la especialidad de la casa, especialidad que lleva el nombre de Café Valiente, el mejor café de los cafés, firma que goza del mayor prestigio en otras ciudades españolas y, sobre todo, en Valencia. Café Valiente es, indudablemente,

garantía de buen café-café. En el nuevo local se han realizado importantes mejoras que afectan a su decoración y también a la distribución de las distintas secciones y servicios del establecimiento, que consta de dos plantas, ocupando el bar-café en la primera y, la superior, el restaurante. Se ha organizado, sobre

todo, pensando en que no es un local dedicado exclusivamente a la Estación, sino como uno más de la ciudad.

Por todo ello, es indudable se trata de un establecimiento a la altura del rango que hoy tiene Castellón y al nivel que exigen las actuales circunstancias. La nueva dirección del Bar-Restau-

rante de la Estación, y más concretamente D. José Munera, invita muy especialmente a todos los castellonenses a visitar el establecimiento que acaba de iniciar una nueva y decisiva etapa, con las mejores perspectivas de futuro. Y ni que decir tiene que les aconseja el mejor café-café del mundo, el famoso café Valiente de justa fama internacional.

El mejor café del mundo, CAFES VALIENTE

CITROËNA 2cv6



Ahora más motor. 74.900 ptas.

Emotivo acto de solidaridad mutualista



Ayer tuvo lugar en el despacho del Delegado Provincial de Mutualidades Laborales un sencillo y emotivo acto de solidaridad mutualista, en el que el Delegado Provincial de Trabajo, D. Luis Burguera, y el presidente de la Comisión Provincial Permanente de la Mutualidad Laboral de Agua, Gas y Electricidad, D. Ricardo Gómez Armengol, hicieron entrega de una importante cantidad a doña Elisa Renancio Ramito, viuda del trabajador D. José María Montoliu Vivas, de la empresa Hidroeléctrica Española, recientemente fallecido en accidente de trabajo en Montanejos.

El Sr. Burguera, con el fraternal afecto y emotividad que le son peculiares, tuvo cariñosas frases de consuelo para la viuda, por cuya situación familiar se interesó vivamente con el propósito de ofrecerle la mayor ayuda posible, no sólo con miras inmediatas, sino pensando en el porvenir de esa humilde familia que hoy llora la más amarga de las penas.

El significado de este humanitario acto ha venido a evidenciar una vez más, el alto espíritu social del Mutualismo y la eficacia de su Servicio de Asistencia Social, que en los momentos de mayor adversidad tiende sus brazos protectores y trata de remediar, en la medida de sus posibilidades, situaciones de amargura y desaliento.

APARCAMIENTO EN LA MAGDALENA

Para general conocimiento se hace público, que, como se indica en las Normas sobre Circulación y Aparcamiento en La Magdalena, y en el plano que se acompaña a las mismas, el próximo domingo, día 14 de marzo, queda TOTALMENTE PROHIBIDA LA CIRCULACION Y EL APARCAMIENTO de turismos y demás vehículos en la Carretera de la Diputación Provincial denominada "AL DESIERTO DE LAS PALMAS", en el tramo comprendido entre el cruce con la C. N. 340 a la Magdalena, hasta las 15 horas del citado día.

UN HELIPUERTO EN LAS PALMAS

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, 13. (Pyresa). — Se encuentran en avanzado estado de construcción las obras del helipuerto de esta ciudad, que construye la Junta de Obras del Puerto a fin de que sea utilizado como ayuda para la navegación.

Se encuentra en la ciudad un helicóptero, importado de Inglaterra, que tiene una capacidad para dos plazas y 1.500 kilos de material. La misión principal del mismo será acudir en ayuda de aquellos barcos que recamen sus servicios para proporcionarles piezas de recambio o para trasladar a tripulantes enfermos.

Desde el pasado día 2 se en-

Sociedad de Fomento Agrícola Castellonense, S. A.

AGUAS POTABLES

Teniendo noticia de que personas ajenas a esta Empresa han visitado diversos domicilios, con pretexto de revisar la instalación de agua potable, notificamos a nuestros abonados que en la actualidad no practicamos ninguna inspección de suministros.

El personal afecto a esta Sociedad, tales como cobradores, lectores de contadores y nuestros visitantes para la domiciliación bancaria de los recibos, van provistos de la debida certificación que los identifica. Cualquier duda sobre la identidad de los mismos, rogamos nos sea consultada a nuestro teléfono 213825.

LA DAMA DE ELCHE FUE HOMBRE

Un joven investigador ha escrito mil folios demostrándolo

Espera que se le ofrezca una oportunidad para editar el libro

Por DANIEL DE LA FUENTE TORRON

Est un hombre modesto que cambió su oficio de limpieza por otro de actividad turística. Un hombre que siempre ha sentido honda afición por los temas históricos, aún arqueológicos y que ha escrito muchos artículos y ensayos que han encontrado divulgación en publicaciones especializadas.

Enrique Ballart Mario destaca ahora por algo realmente sorprendente: Ha escrito un grueso montón de folios, nada menos que 868, explicando sus puntos de vista, sus investigaciones y la leyenda, sobre la posibilidad de que la Dama de Elche no sea una dama, sino un hombre.

Ahora Enrique Ballart trabaja en negocios turísticos en la villa de Salou. Todo el tiempo libre de que dispone lo aprovecha para estudiar, investigar y escribir. Es su "hobby". Su libro, todavía inédito, tiene posibilidades de verse publicado.

—Una editora española y otra inglesa tienen en estos momentos copia del original para su lectura y estudio. Otra editorial holandesa también se ha interesado por el texto. Periodistas extranjeros, amigos míos que conozco en Salou, han tomado nota de algunos trabajos míos publicados anteriormente en la prensa española, como el de Callipolis. Pero yo desearía que fuese un editor español quien lo publicara, o al menos que la primera edición fuese en lengua castellana.

DIEZ AÑOS DE TRABAJO

Conoce casi todos los secretos de la Dama de Elche. Escribir casi un millar de folios sobre ella lo demuestra. Ha sido un trabajo silencioso, lento, de profunda investigación.

—¿Cuanto tiempo invirtió en escribirlo?

—Han sido diez años de continuo trabajo, recopilando datos, ci-

tas y documentación histórica, así como toda clase de noticias relativas a hallazgos arqueológicos del período pre-púnico, para ser detenidamente cotejadas. Aunque quizá demasiado extenso en cuanto a número de páginas, creo que ha conseguido sin embargo, un libro interesante y humano. Y quizá también un tanto extraño.

UNAMUNO Dijo QUE ERA UN PRINCEPE

Por supuesto que Enrique Ballart estuvo en Elche, y en Madrid contemplando la misteriosa Dama de Elche.

—Me he pasado días y días de ante de ella —comenta—.

—¿Y como titula el libro?

—"Memorias de una esfinge", y como subtítulo "Vida, hechos y hazñas en el pasado". Concretamente la obra se centra en el enigmático personaje representado en el mundialmente conocido busto escultórico la Dama de Elche, exponente del arte ibérico. Para muchos entendidos es un hombre.

Y como tal se revive en estas memorias historizadas que los prevén como un Alejandro o Napoleón de la antehistoria. De ella dijo Unamuno: "Pese a sus adornos y collares, es un príncipe de una Dama ibérica". Su cuello y mentón son ciertamente varoniles y denotan una gran energía. Asimismo su semblante, afielado e idealizado, es más el de un personaje divinizado después de su muerte, siendo su busto una imagen de adoración para el culto. Sus collares y rodets son asimismo mejor la lara y adornos de un rico tocado imperial.

ES UN LIBRO UNIVERSAL

Las ochocientas sesenta y ocho páginas están repartidas en nueve capítulos-libros, incluido un apéndice titulado "El libro de las revelaciones", como aclaración y documentación de los paréntesis más extensos.

—¿Se trata de un libro localista?

—No. Yo creo que es universal,

como la propia Dama de Elche.

—¿Tan convencido está de que es un hombre?

—Por supuesto. Yo creo que es copia de una mascarilla de difunto. Con la barba rasurada ya que para entrar en el paraíso debía desprenderse de ella.

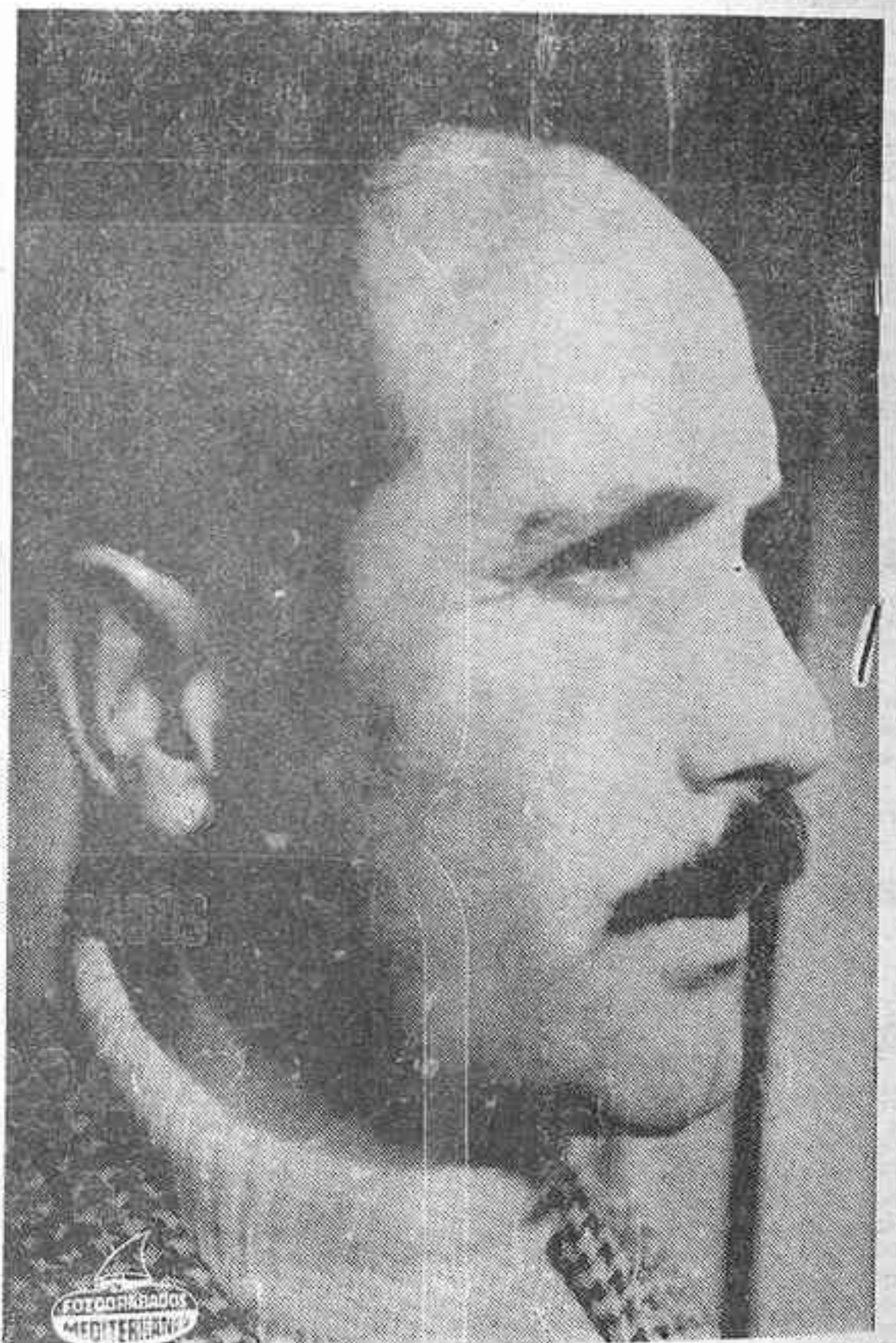
—¿A quien quiere convencer usted?

—A nadie. Es un estudio, una investigación que sin duda causará sorpresa y controversia en todo el mundo culto, pero particularmente en Jordania, Líbano, Egipto, Libia y Marruecos, aparte, como ya le he dicho, en España y en su región levantina, lugares éstos donde se centra, entre otros, el comienzo y al final, la acción de la obra. Lo difícil, no obstante, es su publicación en España. Los editores de aquí no aceptan de primeras esta clase de literatura, en un estilo de "Sinhue"

Pero si provoca polémica, por supuesto que sí... (PYRESA).



DAMA DE ELCHE



Enrique Ballart Mario, autor del libro sobre la Dama de Elche. (Foto PYRESA)

En cada trabajo, un ahorro



Sólo cuesta 100 ptas. el bote de 1 Kgr.

Pintando con Valrápido obtendrá un ahorro además de la satisfacción de un trabajo bien hecho.

VALRAPIDO es un esmalte enteramente sintético (alcídico - gliceroftálico puro) tanto para interiores como para exteriores.

Sólo la capacidad investigadora y técnica de Valentine, ha hecho posible un esmalte de esta calidad a un precio tan limitado.

VALENTINE RAPIDO es un producto

VALENTINE

De venta en:

CASTELLON

Francisco Galindo
Ronda Mijares, 144

Manolita Sidro

Pza. María Agustina, 5

Pinturas Varella

Hernán Cortés, 12

BENICARLO

Francisco Muñoz
San Francisco, 6

ONDA

Joaquín Muñoz
Isidro Peris, 15

VALL DE UXO

Manuel Leiras
Matilde Bel, 25

La vida media de los españoles era de 45 años a principio de siglo

Actualmente es de 70 y para el año 2.000 será de 100

MADRID (Crónica de IPS especial para nuestro diario). — La vida media de los españoles se está incrementando día tras día. De acuerdo con las estadísticas, a principios de siglo los españoles vivían solamente de 35 a 40 años de media. En estos momentos, por el contrario, la vida media del español se aproxima a los 70 años. Esta marca, en opinión de los expertos, se seguirá ampliando hasta llegar a la media de 100 años para cuando se inicie el siglo XXI.

¿A qué obedece este incremento? ¿Por qué los españoles de hoy viven más, por término medio, que los de principios de siglo, y menos de lo que vivirán los del año 2000? Al parecer existen tres razones que sirven de sustentación a este alargamiento de la vida: los esfuerzos de la Industria Farmacéutica han puesto en marcha de las autoridades sanitarias y de los médicos armas cada vez más eficaces para luchar contra las enfermedades; la elevación del nivel de vida acarrea siempre el desarrollo de la higiene, que coadyuva a la salud; finalmente, la dieta actual, sin duda, el mantenimiento de la salud; finalmente, la dieta actual es mucho más sana y racional que la de principios de siglo, abundante en la misma las frutas y verduras, imprescindibles para el buen mantenimiento físico de las personas.

Estos tres factores no sólo han contribuido a prolongar la vida media del español, sino que le han dado, en general, un aspecto mucho más saludable. Hoy no es raro encontrar en España personas de 85 ó 70 años, con aspecto de tener ocho o diez años menos de lo que es su verdadera edad.

MADRID hacia el millón de vehículos matriculados

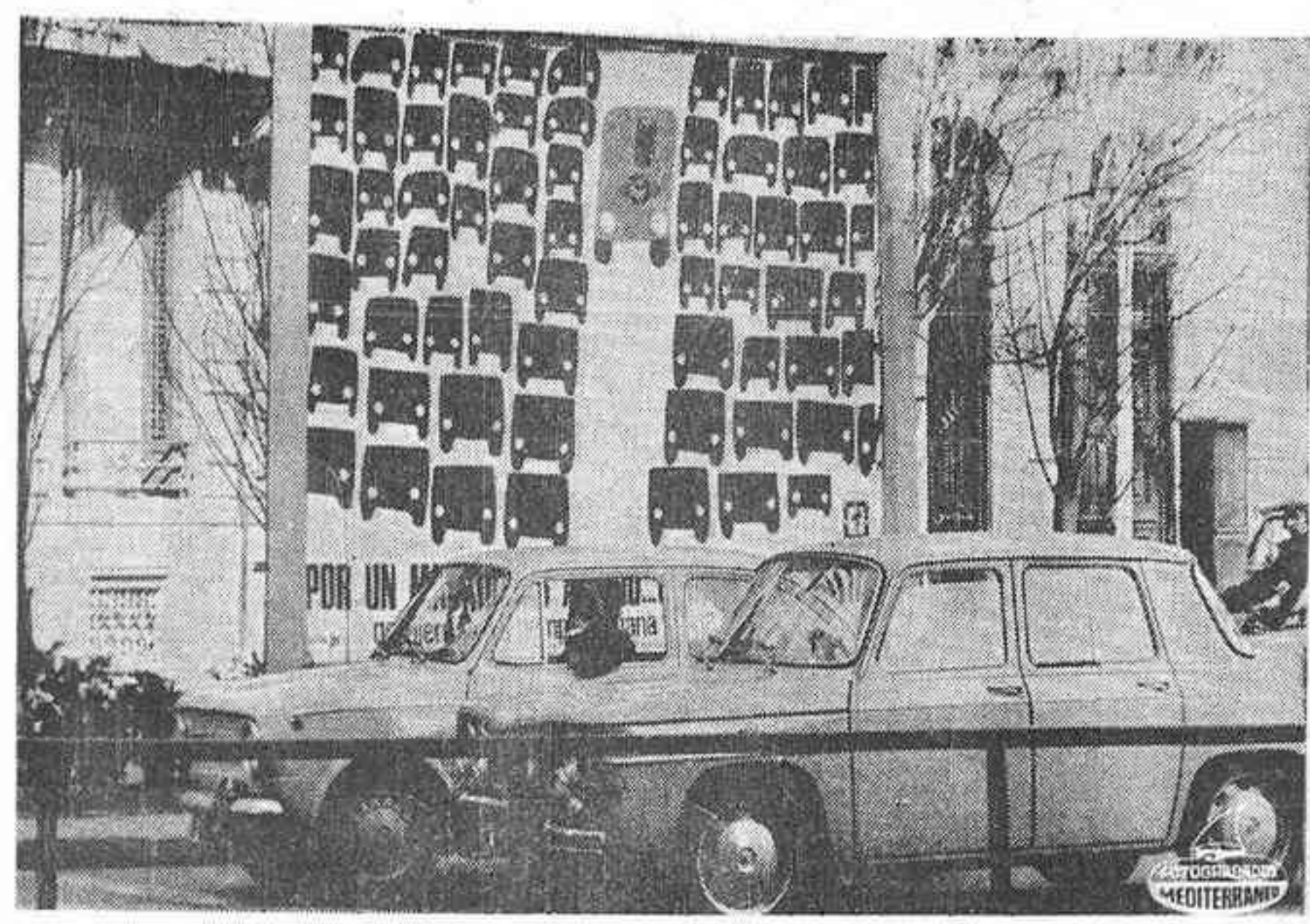
EL CAOS DEL TRAFICO

15 millones de pesetas cuesta la campaña municipal que invita a usar los autobuses. Los transportes públicos tienen una densidad de utilización demasiado alta para ofrecer un buen servicio. Dos millones y medio de personas emplean diariamente los transportes madrileños.

Por Lalo AZCONA

MADRID es un caos en lo que al tráfico se refiere. El constante incremento del parque automovilístico que avanza a grandes pasos hacia los noventa mil vehículos (un millón de matriculados); la deficiente señalización; y la pésima situación de muchas de las calles más importantes, plantean cada día mayores problemas al tráfico rodado. Largas filas de vehículos que circulan a velocidades mínimas, atascos y accidentes en cadena se han hecho comunes ya a todos los madrileños que ahora están siendo machacados continuamente a través de prensa, radio y televisión para que utilicen los transportes colectivos en evitación de las desagradables consecuencias antes reseñadas.

Por otra parte, la situación de los transportes públicos no es precisamente optimista; su densidad de utilización es alta, su cobertura escasa, el estado de los coches, ruinoso. Vamos a pasar rápidamente revista a sus posibilidades.



La situación del tráfico en las grandes ciudades se hace más y más agobiante cada día. En Madrid está llegándose a un punto crítico. El Ayuntamiento intenta resolver esta situación invitando a utilizar el autobús, pero los transportes públicos no retienen, en ocasiones, unas condiciones mínimas de seguridad, limpieza...

EL METRO, O LA POPULARIDAD

El Metro sigue siendo el más popular de los transportes colectivos madrileños. En 1970 utilizaron sus servicios cerca de 505 millones de viajeros lo que da una media aproximada de millón y medio diario. Dado que en los meses de verano esta cifra disminuye notablemente, podemos afirmar que dos millones de personas lo utilizan diariamente en el período comprendido entre octubre y mayo que coincide con el curso escolar. El parque de la Compañía es de 554 coches que en el último año trabajaron a un rendimiento fijado entre 11 y 12 viajeros por kilómetro. Esta cifra es poco optimista ya que, en los países del Mercado Común, se considera que un buen servicio no puede ofrecerse sino con un máximo de 7 u 8 pasajeros por coche y kilómetro. De cualquier forma, en España se ha reducido de forma espectacular en los últimos años la densidad de utilización como consecuencia de la entrada en funcionamiento de nuevas líneas dotadas. Respecto al material, hay en funcionamiento 172 coches completamente nuevos (3 años) pero hay, también, un importante número de ellos que llevan más de medio siglo en servicio. La Compañía asegura que éstos han sido reformados tanto, que prácticamente de la maquinaria inicial no queda nada. Lo que resulta imposible mejorar es su aspecto exterior. Las líneas actualmente en pleno uso en Madrid totalizan 45,6 kilómetros, las del Metro; y 9,6, las del Suburbano. Se encuentra muy avanzada la construcción de otros 22 kilómetros correspondientes a nuevos trayectos que se pondrán en funcionamiento de forma es-

RENFE, O LA LIMITACION

La limitación de Renfe se refiere exclusivamente al trayecto. Se trata del servicio que menos usuarios tiene por el breve recorrido y el escaso número de paradas. La línea nace en Atocha y muere en Chamartín con paradas en Recoletos y Nuevos Ministerios. La frecuencia de salidas es de cuatro a la hora y cada convoy consta de dos unidades. El número de viajeros transportados diariamente oscila en torno a las 25.000 personas, que frente al millón y medio del Metro supone, ciertamente, bien poco. Cubre un sector muy interesante, asimismo, los trenes de ceramias que al hacer las mismas paradas que los urbanos complementan su servicio dándole fluidez. El trayecto comienza a las seis y media de la mañana y concluye a las once de la noche. El precio del billete es de cinco pesetas.

EL MILLON DIARIO DE LA E.M.T.

La Empresa Municipal de Transportes tiene a su cargo la línea de servicios más tupida. Sus autobuses recorren una amplia zona de la geografía urbana y los proyectos de ampliación de líneas y creación de otras nuevas son numerosos. Concretamente, desde Enero se han creado las siguientes: la 59, a San Cristóbal de los Angeles; la 50 a Marqués de Vadillo; la 11, se ha prolongado hasta Arturo Soria-Conde de Orgaz, por la autopista de Barajas; y se prevé la pronta puesta en funcionamiento de la línea 60, que llegaría hasta la Plaza de la Cebada; y la prolongación de la 6, hasta el Parque de la Paloma.

La media de utilización de la E.M.T. se cifra en un millón de viajeros diarios con pequeñas oscilaciones según los días de la semana. Su densidad es, como la del Metro, superior a la europea: En 1964, era de 81 viajeros por coche y kilómetro; y en 1970, de 6 v. c. Km. El parque, es de más de 1.200 autobuses, de los que funcionan un millar aproximadamente. Funcionan también setenta y cinco tranvías que transportan a medio millón de personas semanales.

Según informan en las Oficinas Centrales de la Empresa la vida media de los coches es de cinco años y medio, y su amortización es de unos ocho años. Por ello, el parque de la E.M.T. es relativamente joven. Los precios de los billetes para autobuses y tranvías son cuatro y tres pesetas, respectivamente.

MICROBUSES, LA ULTIMA EXPERIENCIA

Los Microbuses empezaron a

funcionar en Madrid en 1965. Tras las dificultades iniciales, previsibles por ser un servicio de nuevo cuño, surgieron algunos problemas graves a raíz de la ordenación de tráfico de la villa y, hoy, la empresa concesionaria tiene presentado un plan general de reestructuración, con creación de nuevas líneas o modificación de las actuales que, afirma, está encontrando serias oposiciones.

Los microbuses cubren una zona de 104,5 kilómetros y disponen, a lo largo del día, de 94.700 plazas de las que son utilizadas 43.000. En una jornada laboral se recorren 20.000 kilómetros con un costo de 2075 pesetas cada uno. La flota actual de la Compañía la integran 212 vehículos.

Según Tranco S.A., la modificación de los itinerarios tiene que ser una labor constante, por las variaciones de tráfico y por entender que los puntos de destino varían con las necesidades y costumbres del público.

LA CAMPAÑA MUNICIPAL, ¿UN FRACASO?

La campaña desarrollada por el Ayuntamiento madrileño para incrementar el uso de los transportes colectivos como única (?) solución al problema cada día más agobiante del tráfico, tendrá una duración de tres meses. Periódicos, emisoras de radio, televisión, vallas y cabinas de teléfono son los vehículos empleados para hacer llegar el mensaje publicitario a todos los rincones ciudadanos. Cerca de quince millones de pesetas es la valoración de los recursos puestos a disposición municipal para realizar esta campaña. Se trata, nos dicen, de hacer ver la gravedad del problema, de que los usuarios comprendan la comodidad que supone los transportes públicos, más económicos y rápidos que los propios vehículos.

La opinión general apunta el fracaso de esta iniciativa de nuestro Ayuntamiento. Se tropieza con la carencia de un servicio que cubra medianamente bien todas las zonas de la ciudad. En "Metro", indican la posible eficacia a largo plazo; en la E.M.T., prefieren no hacer pronósticos, porque "aún es pronto para determinar resultados". La empresa concesionaria de los microbuses es más terminante: "No sólo no se ha notado una mejoría —explican— sino que creemos que se incrementa el tráfico particular de día en día".

APUNTAR SOLUCIONES

Las posibles soluciones del problema podrían consistir en la prohibición del tráfico privado en las zonas céntricas, o bien reducirlo a un cincuenta por ciento (tres días de la semana para los vehículos con matrícula par y otros tres para los de matrícula impar). También podría paliar en buena

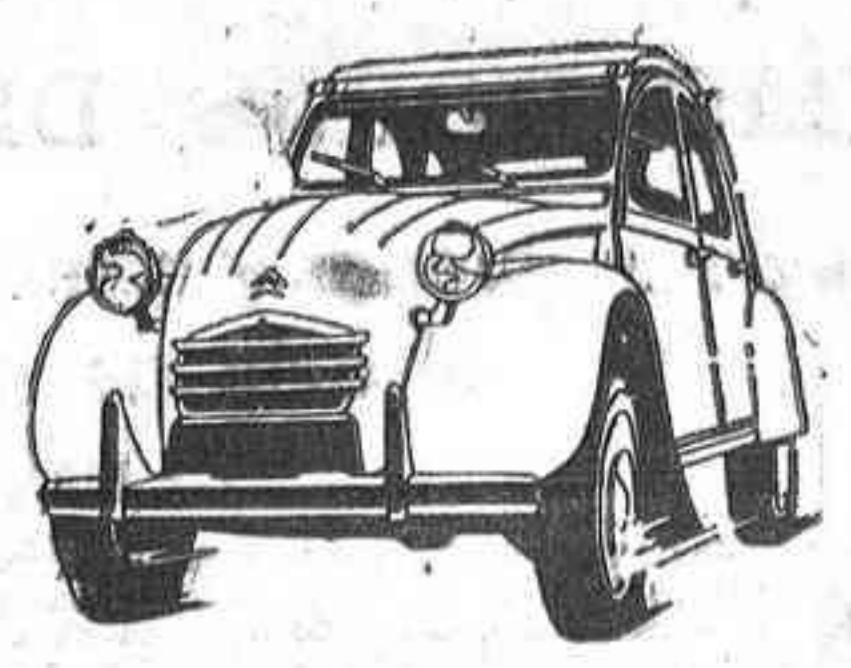
parte la cuestión montar un servicio de vigilancia que impida efectuar la carga y descarga de mercancías a cualquier hora del día, evitando la anarquía que ahora domina esta cuestión.

Los autobuses ganarían eficacia con la creación de bandas especializadas a lo largo, bien de recorridos completos, bien, caso que esto no fuese posible, de las principales arterias de la ciudad. La continuación de la iniciativa experimentada en las calles de Carmen y Preciados de cerrar completamente zonas de gran densidad de tráfico y la instalación de aceras móviles para peatones, pueden jugar un importante papel a la hora de facilitar la circulación dentro de la ciudad.

TRANSPORTES POPULARES

Hay una campaña municipal invitándonos a utilizar los transportes públicos. Esperemos, por bien de todos, que su eficacia sea real y no se limite a llenarnos la villa de carteles y slogans. Quedan muchas cuestiones por resolver respecto a nuestros transportes y esta puede ser una buena oportunidad para mejorarlos: en su aspecto exterior e interior, en su frecuencia, en su velocidad, en su comodidad. Esta puede ser una buena ocasión para hacerlos más populares que es de lo que, de verdad se trata. (PYRESA).

CITROËN 2cv6



Ahora más motor. 74.900 ptas.

Conferencia del Vicesecretario Nacional de Ordenación Económica sobre la reforma de la empresa

BILBAO, 12. (Pyresa). — El Vicesecretario Nacional de Ordenación Económica, D. Francisco Abella Marín, que a mediados de hoy presidió en la Casa Sindical una reunión del Consejo de Empresarios, pronunció una conferencia sobre el tema "La reforma de la empresa" organizada por la asociación para el progreso de la dirección.

El señor Abella tras señalar que no es posible pensar que el hombre pueda consentir en comprometerse cara a la empresa a aportar lo mejor de su ser, con la condición de recibir a cambio un salario, por muy alto que este fuese, se refirió a la empresa y a las necesidades de su reforma. "La razón, dijo, es una y evidente: la necesidad de adecuar los hechos al Derecho, es decir, en la práctica de sacar la lección que los hechos brindan y volcarla, llevándola a un nuevo ordenamiento jurídico, el que la empresa demanda. La verdad de la empresa no se encuentra ya en sus estatutos; reside en su práctica, que dará lugar al derecho del porvenir".

Aterrizaje forzoso de una avioneta en la playa de Saobreña

GRANADA, 12. (Pyresa). — Una avioneta realizó un aterrizaje forzoso en la playa de la localidad de Saobreña, en el lugar conocido por Arroyo del Molino, quedando con el morro clavado en la arena. El aparato, matrícula L-8-515-8, que se dirigió desde el aeródromo de Cuatro Vientos a Málaga, iba pilotado por el Brigada de Complemento D. Carlos González Ramos, perteneciente a la escuadrilla 115. El piloto quedó apersonado dentro de la avioneta pero afortunadamente se encuentra ileso, después de haber sido rescatado por el Guardia Civil D. José Cruz Prieto, que se hallaba prestando servicio en las proximidades del lugar.

Parece ser que el aparato quedó sin combustible, después de que el Brigada decidiera desviar la ruta inicial, para evitar una fuerte borrasca.

| TRANSPORTES COLECTIVOS MADRILEÑOS | | | | |
|-----------------------------------|-----------------|------------------|------------------|---------------------|
| Número Vehículos | Plazas (aprox.) | Capacidad total | Viajeros día | Kms.-día |
| Autobuses E.M.T. | 1.257 | 125.700 | 904.000 | 149.300 |
| Microbuses | 212 | 4.600 | 48.000 | 20.000 |
| Renfe (Chamartín-Atocha) | 140 | 63.280 | 25.300 | 1.092 |
| Metro | 554 | 9.000 | 1.388.000 | 141.600 (coche-Km.) |
| Tranvías | 75 | 150.000 | 78.000 | 10.900 |
| TOTAL | | 4.740.980 | 2.492.300 | |

AHORA UNA SOLA EMPRESA E.N.A.S.A.

CUBRE TODAS LAS NECESIDADES DEL TRANSPORTE

Desde el pequeño reparto al gran tonelaje

VEHICULOS LIGEROS



De 1 a 7 Tn.



VEHICULOS PESADOS



De 7 a 38 Tn.



Con la misma calidad garantizada y su gran red de servicios post-venta.



VEHICULOS LIGEROS DE E.N.A.S.A.



AUTOMOVILES MICHAVILA, S. A. - Pintor Olliet, 14 - Tel. 21 64 85 - CASTELLON
 FINANZAUTO Y SERVICIOS, S. A. - Avda. Valencia, 31 - Tel. 22 18 09 - CASTELLON

LA PESCA DEL BACALAO

- IV -

LAS HORAS DE CONVIVENCIA

Lecturas, juegos y comentarios de fútbol ocupan el ocio de los pescadores

Por MANUEL MARIA

A bordo de un "bou" viaja una tripulación de unos cincuenta hombres en un barco de "partida" no ligero y veloz. A veces se ha trabajado mucho y conviene descansar, o los aparatos electrónicos no dicen nada sobre bacalao a la vista, y los hombres del barco tienen sus horas de ocio mientras se navega arriba y abajo. Gente joven normalmente, sin mucho que perder y con mucho deseo de ganar, con corazón grande, como aventurero que es, con muchas ganas de jugar y con mucho humor. Pero a veces está cansado, muy cansado. Por eso, el ocio se va en dormir fundamentalmente. Pero también se juega a las cartas, a las damas o al dominó. Se leen novelas del oeste. Siempre hay también algún "tipo raro", a quien le gusta conversar y lee a Kafka o a Marqués, o aprende idioma, con un teledisco de pilas, los domingos por la tarde, la radio busca una emisora española y se escucha el "Carrusel de España". Eso dará tema de conversación para toda la semana. Como ocurre en cualquier fábrica, taller u oficina del territorio nacional.

de cada año que está en la mar. Al salir del puerto de base, la despensa va bien repleta. En el frigorífico se mete media vaca o ternera fresca, que puede durar un par de semanas. Verduras y frutas también perecederas. Patatas, legumbres, harina, etc. El cocinero hace cada día el pan que, fresco, es de lo mejor que se come en estos barcos. El pescador, las conservas, la carne congelada de vacuno, pollos incluso otras aves, constituye los viveres. Cuando se puede, se trae del puerto próximo carne fresca, frutas o verduras. Puede afirmarse, que en este aspecto, los barcos marchan muy bien. El mayor enemigo de la alimentación del marino es el tedio, la baja moral, el cansancio de tantos meses y el deseo de llegar a casa, donde cualquier plato le parecerá un festín.

Cualquier cosa puede ser motivo de sufrimiento en estos barcos donde los hombres del bacalao se van dejando la vida. Hoy es la comida que no gusta, mañana será el frío, pasado tal vez la falta de suerte en un "lanche" que había prometido ser de los mejores. En la vida de los hombres del bacalao. —(PYRESA)

Pequeña historia de grandes amores



Las intrigas de Madame Pompadour

CASANOVA, UN «PLAY-BOY» DEL SIGLO XVIII

La política exterior británica y LADY HAMILTON

Por RAMON VAZQUEZ

EN la exagerada persistencia amorosa del monarca inglés Enrique VIII, los soberanos franceses, particularmente los Luis de Francia, escribieron también refinados capítulos de amor con sus variadas favoritas.

Maria Mancini, la sobrina del cardenal Mazarino, y Luisa de La Valiere, una muchacha de origen modesto, destacaron especialmente en la galería de amores de Luis XIV. La primera representó el gran amor de juventud; la segunda el amor adulto.

Luisa de La Valiere, nacida en Turén en 1644 en el seno de una familia humilde, llegó a ser dama de honor de Enriqueta de Inglaterra, hija de Carlos I y esposa de Felipe de Orleans, hermano de Luis XIV. Enriqueta y Luis sostuvieron un idilio clandestino. Cuando estalló el escándalo fue necesario buscar una fórmula para distraer la atención de la Corte, dando la sensación de que el soberano mantenía otra pasión distinta y oculta. De común acuerdo, Enriqueta y Luis escogieron como víctima a Luisa de La Valiere.

LAS INTRIGAS DE MADAME POMPADOUR

Pero esta mujer, más que físicamente bella de un notable encanto espiritual se convirtió en el verdadero amor de Luis XIV. Las relaciones entre ambos se mantuvieron en secreto durante mucho tiempo. Sólo a la muerte de su madre, Luis XIV se atrevió a situar a Luisa en un lugar preeminente como su favorita. Luis XIV le concedió el título de marquesa, un hecho que molestó mucho a la nobleza hasta que las intrigas obligaron al pueblo a odiar a Luisa.

La aparición de la Montespan, una mujer de gran temperamento entre las amantes del rey, supuso un tremendo golpe para Luisa que hubo a un convento celestial, pero le negaron el derecho a entrar. Luisa, arrepentida, la trajo otra vez al brillante mundo de la corte, pero Luisa, convencida de que jamás recuperaría el afecto del monarca ingresó en un convento con el nombre de Luisa de la Misericordia. Murió en 1710.

Luisa de La Valiere representó en Francia la anttesis de la tradicional figura de las favoritas reales, muy distinta a las amantes del indolente Rey Sol. Luis XV, y particularmente a Madame Pompadour y Madame Du Barry.

La Pompadour fue tan astuta e inteligente como frígida y tuvo en sus manos el reino de Francia. Sus caprichos y sus incursiones en la política aconsejando a su amado Isabela del Holstein, fue bautizada con el nombre de Sofía y a los 16 años abandonó la casa paterna para casarse con su primo Pedro de Holstein, futuro zar de Rusia. Con su matrimonio pasó a ser griega ortodoxa en cuanto a religión y adoptó el nombre de Catalina.

Esta soberana genial de corazón generoso tuvo tales debilidades que le hicieron merecer el calificativo de "Semíramis del Norte". Tuvo numerosos favoritos quienes le ayudaron en sus conquistas colonizadoras.

Tal fue el caso del príncipe Potemkin, Estanislao II, gracias a quien convirtió Polonia en protectorado ruso. Otro de sus amantes fue el genial Orlov, que fue el que dirigió el golpe que derrocó a Pedro III y lo convirtió en Emperatriz. Pero el que más influyó en Catalina fue Potemkin a quien convirtió en una porfía de un caballo. Le ascendió a oficial y le nombró gentil hombre de cámara de su palacio. Se ha especulado mucho sobre la posibilidad de que Gregorio Potemkin estuviera casado en secreto con la emperatriz rusa.

CASANOVA: FUGITIVO DEL AMOR

Como máximo representante de las aventuras galantes del siglo XVIII no debemos olvidar al aventurero italiano Juan Jacobo Casanova, caballero de Saint-John, tal vez de profesión, símbolo del mando en crisis que le tocó vivir viviendo su físico privilegiado y don de gentes y su simpatía hizo del amor un verdadero culto.

Sin embargo su actitud respondió a una irrefrenable inclinación por los placeres mundanos que le obligaron a vivir huyendo y esgrafiando. Huyó de Londres pocos años de que le detuvieran; de Varsavia, donde se le buscaba por engaño, y fue expulsado de Viena y de Madrid. En Barcelona fue encarcelado durante cuarenta días. Su aventura más audaz fue la fuga de la cárcel de los Píomos en Italia.

Su estrella empezó a eclipsarse en Londres al ser rechazado por una mujer pública que no se sintió atraída por este vencedor insatiable. Casanova, que hablaba de su vida como "de locura vagabunda", fue una víctima indirecta de la Revolución Francesa, terminando refugiándose de sus fracasos en el castillo del conde de Waldstein, en Alemania.



Madame Pompadour, amante de Luis XIV, más atractiva que bella

A los cuarenta años Casanova era un hombre deshecho y venido a menos, cruzado detrás de la rapa por una enfermedad venérea. Y en 1789 empezó a escribir sus memorias: "El tiempo en que hubo de apasionarse por las mujeres ya ha pasado. Debo pues renunciar a ellas", escribió entonces. El 30 de junio de 1808, convertido casi en una momia, murió el aventurero y amador por excelencia.

CATALINA DE RUSIA Y SUS FAVORITOS

Contemporáneo de Casanova pero utilizando sus conquistas amorosas para ensanchar su imperio fue Catalina de Rusia, hija del príncipe alemán Cristian Augusto d'Anhalt y de la princesa Juana Isabela del Holstein. Fue bautizada con el nombre de Sofía y a los 16 años abandonó la casa paterna para casarse con su primo Pedro de Holstein, futuro zar de Rusia. Con su matrimonio pasó a ser griega ortodoxa en cuanto a religión y adoptó el nombre de Catalina.

Pero no demostraba ningún interés por su joven esposa, ocupó el trono en 1762 al morir la emperatriz Isabel. Pero no pocos meses al cabo de los cuales fue destronado, asumiendo el poder Catalina por espacio de 36 años.

Tal fue el caso del príncipe Potemkin, Estanislao II, gracias a quien convirtió Polonia en protectorado ruso. Otro de sus amantes fue el genial Orlov, que fue el que dirigió el golpe que derrocó a Pedro III y lo convirtió en Emperatriz. Pero el que más influyó en Catalina fue Potemkin a quien convirtió en una porfía de un caballo. Le ascendió a oficial y le nombró gentil hombre de cámara de su palacio. Se ha especulado mucho sobre la posibilidad de que Gregorio Potemkin estuviera casado en secreto con la emperatriz rusa.

LADY HAMILTON, UN INSTRUMENTO DE LA POLÍTICA BRITÁNICA

Cuando aún no había cumplido los 16 años, Charles Greville, un elegante joven de buena familia, la conoció en un burdel donde se hacía llamar "Emily Hart" y la invitó a compartir su vida y sus aventuras. En 1784, Greville, que se exhibía libremente con su vástago y fascinante amiga, se la presentó a su tío sir William Hamilton, embajador inglés en Nápoles, un solterón maduro y con una gran fortuna. Greville, casi arruinado propuso a su tío cederle a Emma si a cambio le daba dinero para pagar sus deudas. La muchacha se opuso y amenazó con suicidarse, pero no tenía otra alternativa si quería que Greville no fuese encarcelado por sus deudas. Después sir William la presentó en la Corte descubriendo que la simpatía de su amante la convertía en favorita de la alta sociedad y hasta la reina, María Carolina buscaba su amistad. En 1791, sir William contrató matrimonio con ella en Londres convirtiéndose así en Lady Hamilton y evitando que su conducta escandalosa perjudicase su carrera diplomática. Así la esposa del embajador se transformó en un instrumento importante de la política exterior británica. Lady Hamilton se conoció en Horacio Nelson en 1793 no volvieron a verse. En abril de ese año, Nelson llegó a Nápoles victorioso por su campaña de un gran escuadrón de varias embarcaciones. A causa de varias emprezas políticas Lady Hamilton tuvo trato frecuente con Nelson. Al año siguiente el almirante regresó a su milicia y fue entonces cuando se hicieron públicos los amores de la embajadora y el prestigioso marino británico, bajo la complaciente aprobación de sir William. El 20 de enero de 1801 nació Horacio Nelson, fruto de los escandalosos amores que eran la condición de toda Inglaterra. El almirante, sin hacer caso de críticas ni reproches, continuó tratando a Lady Hamilton como si fuera su esposa. En 1803 murió sir William dejando a su esposa una herencia de 900 libras anuales a pesar del indigno papel que su mujer le había obligado a desempeñar. En 1805 Nelson murió combatiendo como un héroe en la batalla de Trafalgar. Atrás quedaban Lady Hamilton, con el corazón destrozado, y la pequeña Horacia. Como culminación del escándalo, Nelson había dejado toda su fortuna a su amante, quien desapareció de la vida pública. Envejecida, olvidada y arruinada por el juego, Lady Hamilton fue encarcelada en 1813 en Calais a causa de unas deudas. Murió a principios de 1815, diez años después que el hombre que, su amor, le condenó al oprobio social, pero le dio la inmortalidad. —(PYRESA).

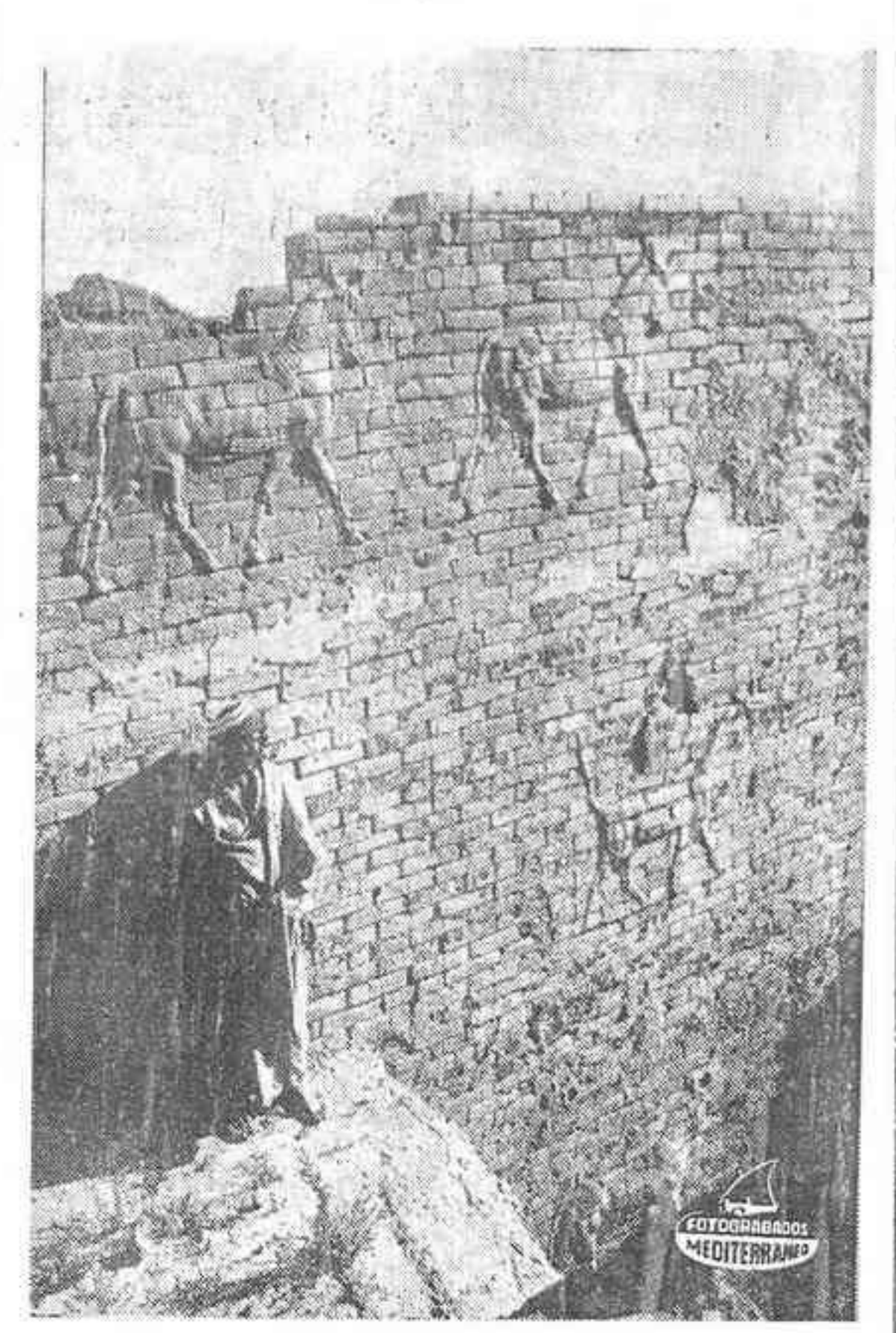
LOS DIOSES DE LOS HOMBRES PRIMITIVOS

LA BABILONIA DE LOS 3.000 DIOSES

Entre el Tigris y el Eufrates se adoró por vez primera a varias «trinidad» de dioses

Por FERMIN CEBOLLA

ENTRE el Eufrates y el Tigris se aposentó una de las civilizaciones más antiguas, a pesar de que los geólogos aseguran que el terreno, formado por el constante aluvión de las dos corrientes, sea uno de los más jóvenes del globo. Una característica del país era, en edades remotas, el barro pegajoso y grueso, condición de fertilidad y material precioso para la escritura. Los sumerios y babilonios llevaron consigo la escritura cuneiforme en sus famosas tablillas. Los sacerdotes las guardaban en los templos, uno de los cuales se llegó a llamar "la casa de las tablillas de arcilla". Gracias a este espíritu conservador conocemos hoy multitud de datos sobre las religiones de las gentes que se asentaron entre los dos ríos del Oriente cercano.



El relieve del templo de Nubur y el sagrado emblema de la Dragónica del dios Marduk, adorna esta muralla descubierta en Babilonia

Asirios y babilonios parecen jugar a prestarse sus divinidades, y como en el caso de los pueblos egipcios, son también modelo de convivencia entre las diversas creencias, costumbres y ritos. El primer y antiquísimo sentimiento religioso de la zona, cuando la tercera dinastía de Ur, gira en torno a los ritos de la fertilidad, con la "nupcia sacra", y a las ideas del "pe-enne retorno", el dios de la vegetación que muere y renace. Tamuz era el dios principal, "el verdadero hijo de las profundidades".

JERARQUÍAS HUMANAS Y DINASTÍAS DIVINAS

A partir de 1700 antes de Cristo Babilonia se convirtió en la capital y su dios tutelar, Marduk, pasó a ser el dios primero. El mismo Aszur, dios de los asirios, cedería también en favor de Marduk, que ya en adelante sería venerado como "el grande de todos los grandes", o tal como lo describe el Poema de la Creación del Mundo "un hijo del sol del cielo".

"Para los babilonios, la religión no era un fragmento de la vida, sino algo entrelujado con la vida cotidiana. El sentarse, el levantarse, el beber y comer, callar, hablar, viajar y comerciar, todo guardaba relación con la religión, pues el mundo de las fuerzas extrahumanas rodeaba siempre y en todas partes al hombre de Babilonia y podía, en todo momento, intervenir en su vida, para dicha o para desgracia", escribe Eerdmans.

La religión babilonia era politeísta, con millares de deidades. A las jerarquías humanas de reyes y príncipes correspondían dinastías de divinidades, tan toerantes como sus fieles. Delmal asegura que el panteón babilónico comprendía no menos de 3.300 dioses y que en la ciudad de Assur existían tantos lugares de culto que era necesario recurrir a una especie de "libro de las direcciones divinas" para visitarlas.

Por otra parte, la religión de los babilonios era tanto una religión cósmica, con todas las fuerzas terrestres asentadas al poder de un dios, como una religión astral, en la que el sol, la luna, los planetas y las principales estrellas se identificaban como dioses importantes. Posiblemente de esa acentuada dependencia divina de los astrólogos babilonios posterior a la adición de los babilonios y asirios hacia la astrología y las matemáticas.

Y mas brotaban el despecho y la justicia, "promulgador de leyes y castigador de faltas" el dios que, viajando por el cielo todo lo veía, el que "cada atardecida se hundió en el mundo de los muertos". Un día, entre Saa y Samas surgieron creaciones y de ellas nació la diosa tierra, Istar, hija del dios lunar. Sin, que fue primer sirviente y luego esposa del gran dios del cielo. Anu, a quien desajazaron de su santuario en Uruk, convirtiéndose en la reina del cielo. Istar era la diosa madre, el amor, la voluptuosidad, la lucha y la victoria a la vez.

LA CASA DE LAS FIESTAS PRINCIPALES

Tras las dos triadas de grandes dioses seguían las deidades de la naturaleza, como Nini, dios de la casa, Gibil, "el que provoca los incendios", Adad o Ramanan, "el que gruñe en el cielo con la voz del trueno".

Sobre todos ellos llegó a señorear Marduk, debido en parte a la hospitalidad de Babilonia, donde recibía su templo y en parte a su ascendencia divina. Pese al ser hijo de Ea se convirtió en el dios de las aguas profundas y del arte conjuratorio. Cada fiesta de Año Nuevo se celebraba su triunfo sobre las potencias del caos y el mundo inferior, y cuando los dioses abdicaron en él, Marduk, con su esposa, Sarpanitu, ocupó el lugar de la triada cósmica.

El tiempo de Marduk era inmenso. Conocido por "la casa de las fiestas principales del cielo y de la tierra", fue reconstituido en Nabucodonosor II y se alzaba a los 90 metros sobre el suelo. Estrechos y otros templos gigantes eran un "lazo de unión entre el cielo y la tierra" y por sus zigurats descendía el dios, cada Año Nuevo, como por una "escalera del cielo". Una pléyade de sacerdotes, sacerdotisas y vírgenes atendían el culto, mientras que todas las divinidades llegaban desde apartados rincones de la nación para celebrar el Año Nuevo, fiesta cardinal del calendario babilónico. —(PYRESA).

Los dioses que colocaban al dios Marduk (número 104 del registro) a la cabeza del panteón, se amplían a los dioses después con otro catálogo en el que aparecen casi 2.500 dioses. Se conserva en la biblioteca de Assur, en Nimve. En torno al año 1700 Hammurabi enumeró en su Código a los principales dioses: el primero, Marduk, primogénito del dios Ea, a quien todos los demás traspasaron su poder. Después Anu, padre de los dioses; Eilil, dueño del destino y su esposa Ninihi, la gran madre; el dios del sol, Samas; el dios lunar, Sin, señor del cielo; el dios de las tormentas, Adad, "superintendente de los diques del cielo", que puede aumentar o detener el caudal de las fuentes;...

UNA TRINIDAD COSMICA Y OTRA ASTRAL

En la religión babilónica hay una trinidad cósmica y otra astral, en justa correspondencia con la percepción del mundo terrestre y celestial de los asirios y babilonios profanos.

Anu era el primero de los tres grandes dioses del universo; a él, Eilil y Ea. Anu aparecía como "el dios de los dioses", más que un dios de los hombres. El que vino a ser el dios de los dioses fue Marduk, después de haber vencido a las fuerzas inferiores. Eilil dominaba el espacio y la tierra y era el señor del viento; su ciudad, Nippur y su templo, "la casa de la montaña". Finalmente, Ea, "señor de las profundidades", y de las aguas, gobernador de las fuentes que hay debajo de la tierra, con su santuario en Eridu, isla de un lago. Ea era la saviduría, "señor de los presagios favorables y de la medicina", que prestaba ayuda y consejo a los hombres, "mejor amigo que ningún otro dios", con excepción, naturalmente, de su hijo Marduk.

La trinidad astral, por su parte, la formaban Sin, dios lunar; Samas dios solar, e Istar, diosa de la tierra. La luna, "conductora de las estrellas", era una divinidad afable para con los hombres; en cambio Samas era el juez en el

¡SOLOS ANTE EL PELIGRO!

Las emisoras españolas se cyeñ en Terranova con más regularidad que en España. Es curioso comprobar que estos pescadores conocen más noticias de España que cualquier otro obrero que vive en tierra. Porque para ellos, oír estas noticias, es algo muy importante, les mantiene unidos con su región y con sus seres.

También por radio se puede hablar con la familia. Existe un servicio de la Compañía Telefónica, a través de la "estación costera de Pezuelo del Rey, por el que los marineros se pueden poner en contacto y hablar con quien tenga un teléfono al otro extremo. Los tres minutos o fracción cuestan 500 pesetas. Se oye muy bien, pero es un precio caro. Solo los miembros de los barcos se pueden permitir hablar de vez en cuando con la familia. El marinero raro sólo lo hace en casos de muchísima urgencia. Lo que no se comprende es que existiendo este servicio y otros de radio-telegrafía no se puedan poner telegramas a casa y desde casa, con lo que esto aliviara las ausencias. Por la radio un capitán, no hace mucho tiempo, se enteró de que su hijo de once años había muerto arropado por el ascensor de su casa. El capitán tuvo que esperar aún tres meses para poder ver únicamente la tierra que cubría a su hijo. Pero también por esa emio muchos marineros y capitanes reciben noticias alegres, nacimientos, fortuna, viajes.

ESCRIBIR Y RECIBIR CARTAS

En los ratos libres se escribe a casa. En cuanto se toca tierra se echa la carta, y se recoge las que hay en el barco que estuvo allá y pasa cerca. Primero llega el aviso por radio. "Os llevo unas cartas, acercarse en un bote". Y todos esperan ansiosos el correo. Lo que cuenta la mujer, la madre o la novia, suele estar muy antiguo, pero sabe a gloria, leído en la intimidad de la propia litera, mientras se masca el silencio, sólo roto por el golpe de las olas sobre el acero del casco. Alguno salta de gozo y brinca por la cubierta a bajo coro, pragueando a los mares cualquier buena nueva.

LA COCINA A BORDO

Ese día se come con apetito. El cocinero ha preparado unas patatas con cocollas de bacalao que todos elogian, aunque las cocollas parecen haber caído todas en el plato del capitán. Después unos filetes de carne congelada y de postre círculos pasas. ¿Cómo se come en estos barcos? Normalmente, bien, aunque el fundamento de todo sea el bacalao, que puede estar fresco, simplemente salado, o frito y seco, guisado en cien mil variantes que los vascos conocen muy bien. Capitán hay que no come otra cosa en los trescientos días

Vida deportiva

Salió el Castellón hacia Puerto-llano con las bajas de BABILONI, TONIN y DEMETRIO

Y DESDE LUEGO, CON EL ALTA DE CLARES

Ayer a las cuatro de la tarde salió el Castellón rumbo a Puertollano. Como delegado del grupo va en esta ocasión el vicepresidente don Julio Nebot.

En la relación de jugadores muchas novedades esta vez, pues se dan las bajas de Babiloni y Demetrio, que se encuentran lesionados, más la de Tonin, aquejado de gripe. Así pues han marchado Mendieta y Ortiz, con Celero, Echarri, Oscar, González, Cela, Ferrer, Jiménez, Cayuela, Clares, Foleh, Corell, Santó y Leandro.

Queda pues mucho por ver para dar con la alineación que pueda sacar Muller en este importante partido.

El Castellón permanecerá ayer en Albacete y reanudará su marcha hoy para llegar a Ciudad Real a la hora del almuerzo, permaneciendo allí hasta mañana a mediodía en que saldrá hacia Puertollano para enfrentarse al Calvo Sotelo.

El VILLARREAL - CORDOBA de mañana comenzará a las 4'45

El Villarreal tiene ante sí un partido que podemos calificar hasta de histórico, tal es la trascendencia que su resultado puede tener en la marcha en la segunda división de nuestro equipo titular. La cosa ha llegado a un punto que ya no cabe otra cosa que ganar. Los positivos no pueden ni deben aumentar y para ello es preciso conseguir algún punto en los desplazamientos, pero hay que comenzar por no perder ninguno en casa. Y así están las cosas. Un rival que militó en otras épocas siete temporadas en primera división y que en la pasada consiguió un honrosísimo quinto puesto en la segunda.

El Córdoba, que como nuestros lectores saben ocupa actualmente el segundo puesto de la tabla, echó el pasado domingo un punto en su campo y estamos seguros que vendrá dispuesto a recuperarlo en esta ocasión. Pero para ello hay que contar también con el equipo local que nos consta está poseído de una elevada dosis de moral y con unas ganas rabiosas de corresponder al esfuerzo y a la constancia de la afición brindándole una victoria que de conseguirse será la iniciación de un resurgir que es imprescindible para asegurar la permanencia en segunda división.

El equipo ha venido celebrando durante toda la semana sus entrenamientos habituales y cuando redactamos estas líneas ignoramos todavía cuáles serán los jugadores que formarán la citación oficial. Avaro ya ha tenido ocasión de conocer las posibilidades y cualidades de los componentes de la plantilla y de entre ellos eligió los que reúnan mejores condiciones para este partido.

En cuanto a los aficionados recordáremos que ahora más que nunca es necesario su apoyo entusiasta e incondicional. Cuando las cosas no van como sería de desear son necesarios los aplausos y los gritos de aliento y la de mañana es una ocasión única para demostrar a los jugadores que la afición sigue confiando en ellos.

Por otra parte el partido también tiene su atractivo para los aficionados asiduos al Madrigal no villarrealenses y de una forma especial para los de Castellón, ya que una derrota del Córdoba aumentaría las posibilidades de ascenso del Castellón.— C.V.I.I.

Todos estos jugadores quedarán concentrados esta misma tarde, a las seis y media, en el Virgen de Gracia, donde permanecerán hasta los momentos antes del partido.— C.V.I.I.

La URSS modifica su organización futbolística

MADRID, 12 (Pyresa).— La organización futbolística soviética ha tomado una serie de medidas destinadas a impedir que vuelvan a repetirse errores y defectos anteriores, y que tuvieron su más alto exponente en los mundiales de México. Los resultados deberán probarse frente a España, en los partidos valederos para la Copa de Europa de Naciones, el primero de ellos en Moscú el próximo 30 de mayo.

En primer lugar, y después de la gira realizada por el equipo de la URSS, el campeonato de liga se ha reformado; sólo 16 equipos jugarán en primera división. Se ha disuelto la segunda, debido a que el más alto organismo deportivo del país consideraba que no había el suficiente número de técnicos lo bastante bien preparados como para dirigir a todos los equipos.

Otro aspecto interesante de la reforma es que los contratos entre entrenadores y equipos de primera división deberán ser firmados por un tiempo determinado de antemano. Con esto se pretende que la labor de cada entrenador pueda desarrollarse, evitándose así los cambios de equipo tan acaudalados frecuentes en la URSS como en todos los países. Por otra parte, los jugadores tampoco podrán cambiar de equipo si no es con la supervisión del comité central del deporte.

VILLARREAL-BARCELONA de Copa, el 24 de Abril en el Madrigal

El equipo azu'grana ha accedido al cambio de fechas

VILLARREAL, 12. (Por teléfono). — Ya se ha confirmado oficialmente el cambio de fechas en los partidos de la eliminatoria de Copa que han de disputar el Villarreal y el Barcelona. El encuentro de ida se celebrará el día 24 de abril, sábado, en el campo del Madrigal; y el de vuelta el día 30 de mismo mes, a las diez y media de la noche, en el Nou Camp.

La noticia ha sido acogida con la mayor satisfacción por los aficionados locales.

TIRO AL PLATO

D. Víctor Gómez Aznar, ganador en Villarreal de la cuarta tirada de selección

El pasado domingo día 7 del actual, se celebró en el Campo de Tiro Virgen de Gracia de Villarreal, la cuarta tirada de selección, en la que tomaron parte 22 tiradores, con púa a 25 platos en una sola entrada, proclamándose ganador de la misma D. Víctor Gómez Aznar, de Segorbe, con un formidable 22 de 25 y quedando la clasificación final en la siguiente forma:

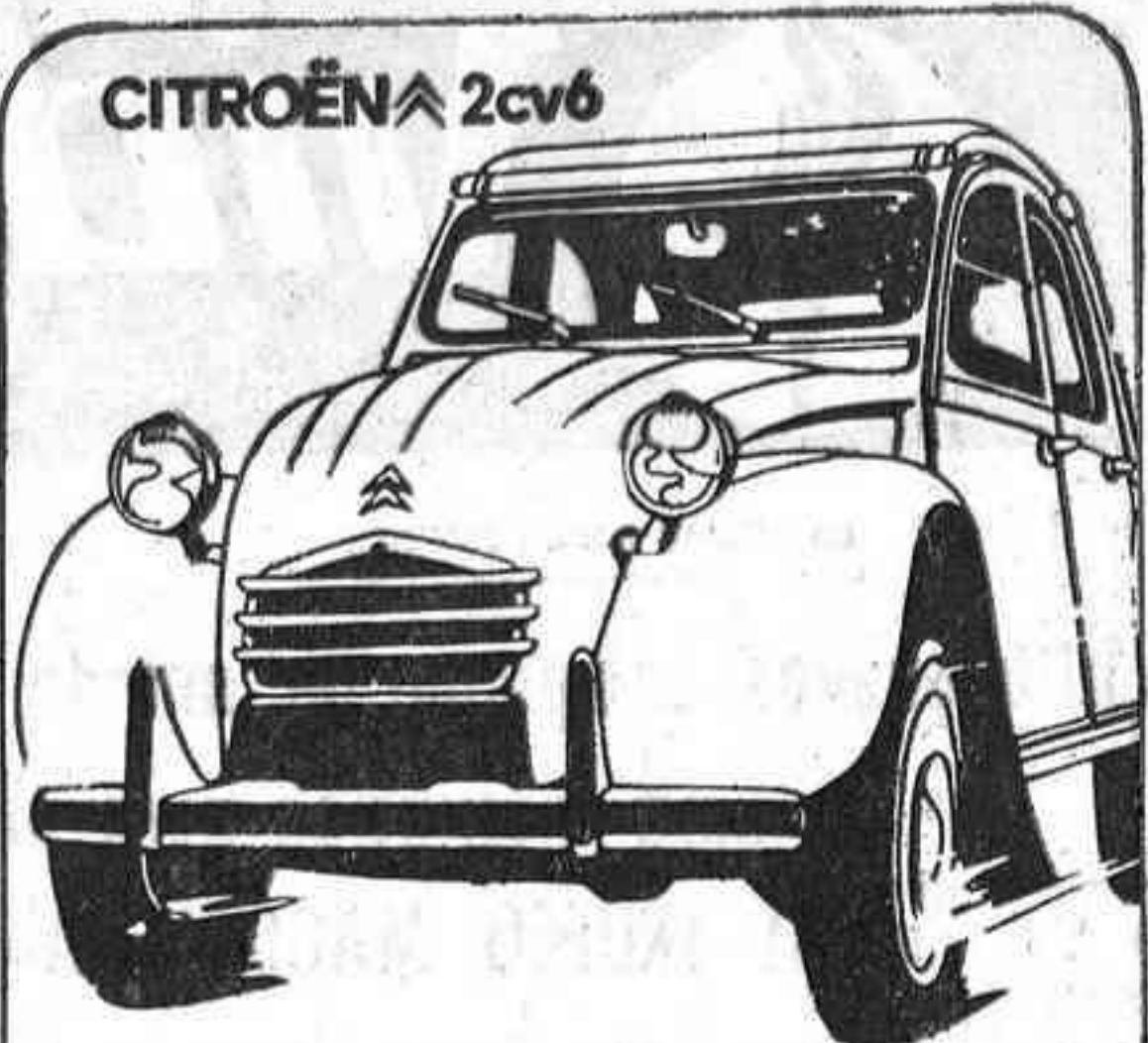
- 1.- D. Víctor Gómez Aznar 22-25
 - 2.- D. Manuel Valls Vidal 21-25
 - 3.- D. Carlos García Ballester 21-25
 - 4.- D. Enrique Mateu Tomás 20-25
 - 5.- D. Poo, Campos Armell 18-25
- A continuación con 17 de 25 los Sres. Recatalá, Monfort y Moya Lozano; con 16 de 25, Sres. Peña

y López Cabedo; con 15 de 25, Sres. Corell Llop y Cañizares Sáez; con 14 de 25 Sres. Doménech Corella y Badenes Prades; con 13 de 25 Sres. Franch Tutelaar D. Alfonso, García Hidalgo y Castelló Martí; con 11 de 25 Sres. Gil Pérez y Manzanet Sancho; con 3 de 25 Sanz Navarro; con 7 de 25 Lacedón Llopis; con 5 de 25 Sr. Roja Torres y con 4 de 25 Sr. Badesnes Prades D. Juan.

En esta misma tirada y aprovechando la entrada de 25 platos de la púa, se procedió al desempate del trofeo Cavadoras Macaper, pendiente desde la tirada anterior celebrada en este mismo Campo, entre los Sres. Valls Vidal y Recatalá Monfort; siendo adjudicada la Copa al Sr. Valls que totalizó un 21 de 25 mientras el Sr. Recatalá quedó en 17 de 25.

Pese al intensísimo frío y fuerte viento, no se deslució en nada la tirada, pues se esperaba mucha menos asistencia debido a las condiciones climatológicas desfavorables y porcentajes menos elevados; pero la afición y valentía de los tiradores, que en muchas ocasiones con las manos ateridas por la baja temperatura no lograban accionar el segundo disparo, superaron todas las previsiones y depararon a los escasos aficionados asistentes una excelente actuación.

Al final y entre las felicitaciones de todos los concurrentes le fue entregada al ganador la magnífica Copa donada por Motocultores Truss, firma patrocinadora de la tirada.



El coche que sólo consume kilómetros. Ahora más motor. 74.900 ptas.

Se entrenaron los seleccionados franceses que se enfrentarán a España en VALENCIA

El lunes facilitará BOULOGNE la alineación

PARIS, 12. (AHP).— Sobre la playa, en las proximidades de Saint Malo, los miembros de la selección francesa de fútbol, bajo la guía del director técnico Georges Boulogne, iniciaron hoy su preparación con vistas al encuentro que el próximo 17 de marzo jugarán, en Valencia, frente al equipo nacional de España.

El entrenamiento se inició un poco más tarde de lo previsto, ya que los seleccionados franceses llegaron anoche a Saint Malo a altas horas, por lo que el Director Técnico les permitió levantarse un poco más tarde.

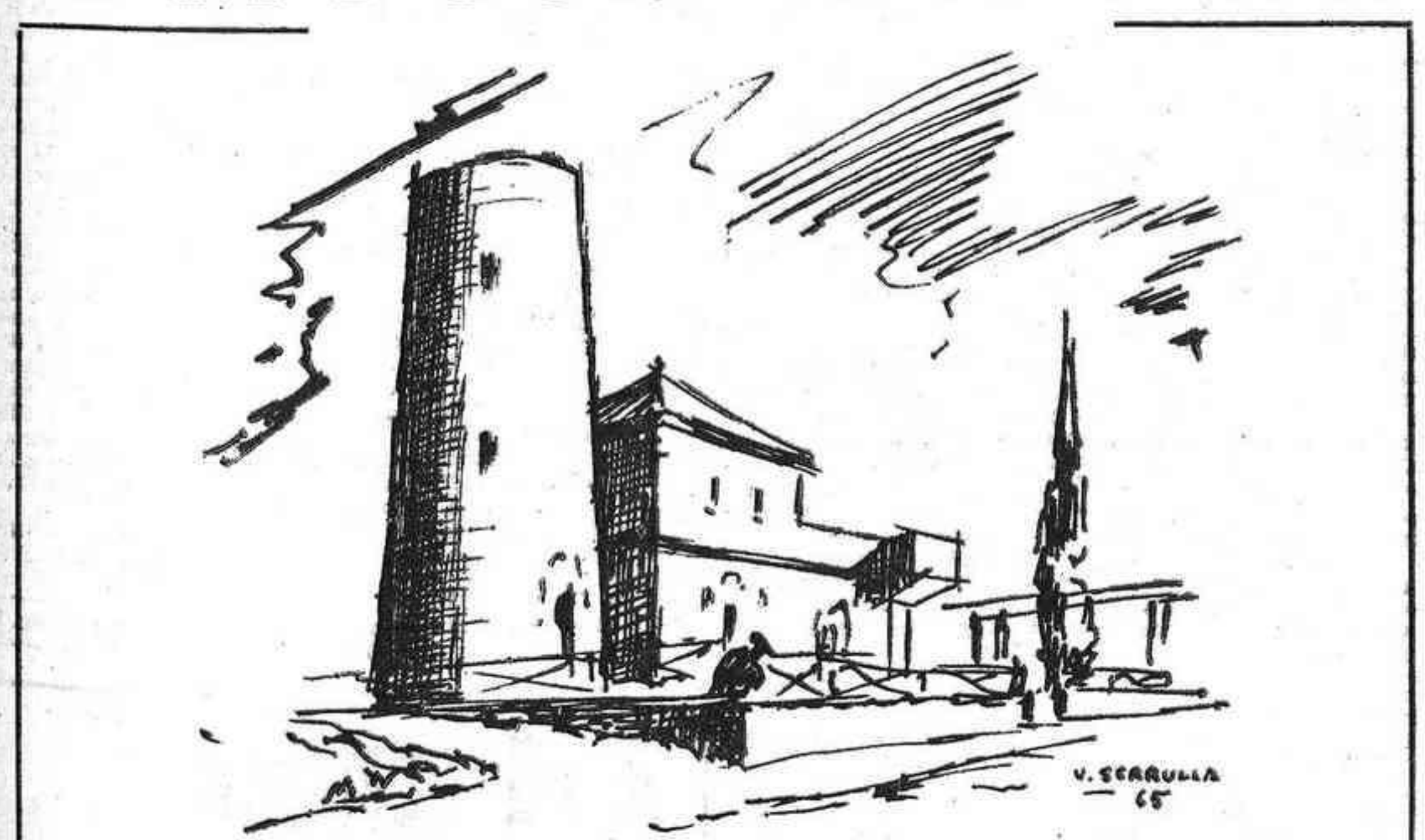
Después del desayuno, ligero, junto al mar, Georges Boulogne, dividió a los seleccionados en dos grupos. Aquellos que habían jugado el miércoles y anoche mismo en encuentros correspondientes a la veinticuatro jornada del Campeonato de Francia, se dedicaron a ejercicios físicos ligeros, mientras que los que se encontraban más reposados fueron sometidos a pruebas físicas más intensas.

Todos los seleccionados se encuentran en buen estado, salvo Mezy, quien acusa molestias en una rodilla, lo que, según parece, no será obstáculo para que esté presente en el terreno de Mestalla el próximo día 17.

Tras la comida, el Director Técnico realizó una segunda sesión práctica en el Estadio Municipal de Saint Malo, declarándose satisfecho al término de la prueba.

Boulogne reafirmó que no anunciará la composición definitiva del equipo hasta el lunes, aunque no variará mucho de la "oficiosa" dada a conocer ayer y que coincide con la alineación de la selección francesa en el último encuentro de su gira latinoamericana.

La Dirección del Torreón Bernad



Se complace en anunciar la REAPERTURA de sus instalaciones y servicio de RESTAURANTE, con la presentación de sus modernas innovaciones en línea de mayor comodidad y de acogedora ambientación.

ENRIQUE BERNAD invita a este acto de REAPERTURA a todos sus estimados clientes y amigos al vino español de comienzo de una nueva temporada.

Sábado 13 de Marzo 7 de la Tarde



EL COCHE QUE UD. BUSCA ESTA AQUÍ

E.A.L.E.S.A.

CONCESIONARIO RENAULT
GRAN VIA, 20 - Tel. 21 69 19 - Ramón Lull, s/n. - Tel. 22 46 01
CASTELLON

AGENCIAS

- BENICARLO**
SEBASTIAN TORRES
Magallanes, s/n
Teléfono 108
- VINAROZ**
SEBASTIAN TORRES
Puente, s/n
Teléfono 201
- SEGORBE**
AUTOTORIAM
Ctra. Sagunto-Burgos
Teléfono 28
- BURRIANA**
FRANCISCO MONFORT
Angeles, 53 y 55
Teléfono 51 01 29
- VILLARREAL**
AUTOVILL, S. L.
Ctra. Valencia-Barcelona
Teléfono 52 15 00

CON EL PRESTIGIO RENAULT

COCHES REVISADOS - FACILIDADES DE PAGO

El pleno de las Cortes se celebrará el día 29

Un dictamen de la Comisión de Defensa sobre jurisdicción militar en las dependencias públicas de los aeropuertos

MADRID, 12 (Pyresa). — El próximo pleno de las Cortes se celebrará el día 29 a las cinco de la tarde en lugar del día 30, como se había anunciado por algunos medios de información.

A las doce de la mañana de ese día se celebrarán en el palacio de las Cortes elecciones para cubrir la vacante existente en el Consejo del Reino. Participarán en la misma el grupo de procuradores de administración local. La vacante corresponde al anterior Presidente de la Diputación de Asturias, D. José López Muñiz.

El anuncio fue formulado por el Presidente de las Cortes y del Consejo del Reino, D. Alejandro Rodríguez de Valcárcel, a primera hora de la tarde ante el grupo de periodistas acreditados en la cámara.

Entre los proyectos que integran el orden del día del próximo pleno de las Cortes figura el de la gestión del monopolio de tabacos, semillas y plantas de vivero, acuerdos aprobados en la comisión de asuntos exteriores, limitación de aeropuertos y posiblemente el proyecto de construcción de un puerto en la ría de Arosa.

El proyecto de ley de construcción de un puerto de la Ría de Arosa será estudiado por la comisión correspondiente de las Cortes el próximo día 17.

El señor Rodríguez de Valcárcel dio cuenta a los informadores del telegrama que le habían cursado desde Londres el grupo de parlamentarios españoles que visitan Inglaterra, en el que le dan cuenta

de la afectuosa recepción de que han sido objeto por parte de la Cámara de los Comunes y de los Lorea.

LA JURISDICCION MILITAR SOBRE LAS DEPENDENCIAS DE LOS AEROPUERTOS

MADRID, 12 (Pyresa). — Por un proyecto de ley dictaminado esta tarde por la Comisión de Defensa de las Cortes, se limitan notablemente las competencias de la jurisdicción militar sobre las dependencias públicas de los aeropuertos.

La sesión, bajo la presidencia del teniente general Galera Paniagua, dio comienzo a las cinco de la tarde y se abrió con unas palabras de saludo del Presidente, que, por primera vez, ostentaba la presidencia desde su nombramiento para este cargo. Con anterioridad había presidido las sesiones de la Comisión de Defensa, interinamente, por enfermedad, y por el fallecimiento del Capitán General Muñoz Grandes.

El teniente general Galera Paniagua, después de saludar a sus compañeros de Comisión, solicitó la colaboración de los mismos en las tareas parlamentarias. Saludó también a los tenientes generales Ángel y Díez Alegria, que comparecieron por primera vez como miembros de la comisión.

El señor Martínez de Salinas manifestó seguidamente que hacía una semana un guardia civil, el Sr. Medina Serrano, había fallecido en la Ciudad Condal, víctima de la explosión de una bomba colocada en un local público. Rogó que constara en acta el recuerdo de la Comisión de Defensa de las Cortes para este miembro del benemérito cuerpo de la Guardia Civil, y solicitó que se concediera, mediante la tramitación reglamentaria, una pensión honorífica a sus deudos.

Se entró, seguidamente, en la discusión del proyecto de ley de límites de los aeropuertos.

Don Antonio Pedrosa Latas, mediante una enmienda "in voce", solicitó se devolviese al Gobierno el citado proyecto de ley por entender que era confuso su texto, que carecía de coherencia e incluso era contradictorio en sus distintos preceptos.

Llamó la atención el Sr. Pedrosa Latas sobre la posible ampliación de la jurisdicción militar de los espacios aeroportuarios de servicios públicos, como por ejemplo bares y zonas de aparcamiento en los aeropuertos abiertos al tráfico civil.

D. José Ramón Alonso solicitó, por otra parte, que se aclarasen los conceptos que al parecer se confundían en el proyecto de aeropuertos y aeropuertos.

El ex Ministro del Aire, Teniente General Lacalle Iarraga, afirmó que el objetivo primordial del proyecto de Ley de límites de los aeropuertos era el de evitar que continuasen bajo jurisdicción militar incidentes irrelevantes que debían ser contemplados por la jurisdicción ordinaria. No se trata, pues, de aumentar, sino de disminuir, la jurisdicción castrense.

En nombre de la ponencia, don Jesús López Medel afirmó que en el caso de que el proyecto fuera devuelto al Gobierno, la jurisdicción militar seguiría tratando de cuantos asuntos sucediesen en las dependencias de los aeropuertos. Este proyecto —dijo— viene a restringir fuertemente la jurisdicción militar.

Otros procuradores trataron de aclarar qué instalaciones aeroportuarias debieran estar sujetas a la

jurisdicción ordinaria y cuáles otras a la castrense. En este sentido se propusieron distintas redacciones.

La ponencia mantuvo su texto inicial que, sometido a votación, fue aprobado, aunque con cinco votos en contra.

La redacción del artículo primero dice textualmente:

"A efectos jurisdiccionales penales, no se consideran comprendidos en el concepto de "aerodromo", cuando están clasificados como aeropuertos públicos, los espacios aeroportuarios de utilización por el público, excepto los recintos de los servicios de policía, aduanas, sanidad y correos y de los propios de las empresas aéreas."

En el artículo segundo volvió a presentar una enmienda "in voce" el Sr. Pedrosa Latas. La potestad reglamentaria que el artículo se señala al Ministro del Ejército corresponde al Consejo de Mi-

nistros, afirmó el citado procurador.

Aunque la ponencia mantuvo su texto, la enmienda del Sr. Pedrosa Latas fue aceptada por la comisión, a excepción de cuatro procuradores.

El texto del dictamen del artículo segundo dice:

"Se autoriza al Ministro del Aire para proponer al Gobierno, o dictar en su caso las disposiciones relativas en ejecución de esta ley".

El artículo tercero, último de los que consta el proyecto, fue aprobado por dos votos en contra. En el mismo se determina que la ley de límites de aeropuertos entrará en vigor el mismo día de su publicación en el "Boletín Oficial del Estado".

La discusión del indicado proyecto de ley duró dos horas y cuarto.

Los Ministros de Información y Turismo y de la Vivienda, en Almería y Bilbao

ALMERIA, 12. (Pyresa). — Por vía aérea llegó esta tarde a Almería el Ministro de Información y Turismo, D. Alfredo Sánchez Bella, que se propone recorrer las costas y playas almerienses, urbanizaciones y monumentos artísticos e históricos. Le acompañan su esposa y el Director General de Empresas y Actividades Turísticas, D. Pedro Zaragoza Orts.

Acompañado de las autoridades de la provincia, el Ministro inició su recorrido por la urbanización "La Parra", donde el Presidente del Consejo de Administración le informó sobre planes y maquetas, de los trabajos que se realizan. Se trata de una urbanización de 100 hectáreas de terreno, sobre las 1.500 que comprende el complejo. Las obras en curso comprenden 300 apartamentos, un restaurante para 500 plazas, aparcamientos, dos piscinas, centro comercial y otros servicios. Estas obras comenzaron hace dos meses, y el importe se calcula en 150 millones de pesetas. También se informó al Ministro del ambicioso proyecto "Bahía La Parra", compuesto por un hotel de 150 habitaciones, club náutico, puerto deportivo, 1.100 apartamentos, pistas de tenis y piscinas, con una capacidad total de 250 camas. El total de la inversión que se prevé será del orden de los mil millones de pesetas, y el período de ejecución de tres a cinco años.

Desde allí, el Ministro y autoridades se trasladaron a la urbanización inmobiliaria "Roquetas de Mar", que tiene una superficie de 100 hectáreas. Allí hay 70 chalets construidos o en ejecución, así como 322 apartamentos ya terminados y otros 347 en construcción. También se edifican actualmente cuatro hoteles, con una capacidad de 2.000 camas, que estarán terminados para 1972. Hasta la fecha, la inversión efectuada ha sido de 250 millones de pesetas. La urbanización se encuentra totalmente terminada, con todos los servicios de infraestructura.

Mañana, sábado, el Sr. Sánchez Bella, continuará su recorrido por La Bahía de Almería, y visitará varias urbanizaciones, los terrenos de la Empresa Nacional de Turismo, la ubicación de los estudios cinematográficos, así como los pueblos de Carboneras y Mojucar. En el Gobierno Civil preside una reunión de trabajo con las autoridades.

dirá una reunión de trabajo con las autoridades.

EL MINISTRO DE LA VIVIENDA EN BILBAO

BILBAO, 12. (Pyresa). — Procede de Madrid, por vía aérea, llegó el Ministro de la Vivienda, D. Vicente Morles Alfonso, acompañado por los directores generales de Vivienda y Urbanismo, así como por el Jefe de su Gabinete Técnico. Era esperado por las primeras autoridades provinciales y locales.

El Ministro tiene previsto para mañana un apretado programa de trabajo, en el que la reunión con el Consejo Provincial Sindical, y las visitas a diversos polígonos de

Van exportadas 986.000 toneladas de cítricos

MADRID, 12 (Pyresa). — Como consecuencia de la disminución de los envíos, sigue aumentando el déficit que se viene observando en la exportación de frutos cítricos en relación con las remesas contabilizadas por el Sindicato Nacional Hortícola en la campaña pasada. Durante la primera semana del presente mes, las salidas de estos frutos alcanzaron las 30.731 toneladas, de las que el total de Frutos y Productos Agrícolas Federal Alemán, 8.198 toneladas.

986.896 toneladas, lo que representa 3.238 toneladas menos que en la misma fecha de la temporada anterior.

Los envíos de mandarinas han bajado sensiblemente, de acuerdo con la época en que nos encontramos, de forma que en la semana mencionada solamente se exportaron 449 toneladas de la variedad "siling". Las ventas totales de agrarios efectuadas en el curso de la actual campaña hasta el 7 del actual marzo, han sido de

EL TIEMPO

Lluvias en levante y sur

MADRID, 12. (Pyresa). — La nubosidad ha sido hoy abundante en la mitad meridional de la vertiente atlántica y la mayor parte de la mediterránea, pues sólo estuvo despejado Cataluña. Las nubes fueron aumentando en cantidad en el transcurso del día y dejando lluvias que, progresivamente, han ido extendiéndose hacia el norte, hasta alcanzar, a última hora, la región central. Así, se han registrado precipitaciones en la Meseta Interior, Levante, Segura y Andalucía, además de Canarias. Totalizaron 18 litros Santa Cruz de la Palma, 15 el aeropuerto de Tenerife, 6 Sevilla, 5 Albacete, 4 Ciudad Real y Jerez de la Frontera, 3 Alicante y Córdoba, 2 Arrecife de Lanzarote, 1 Murcia y Huelva y cantidades inferiores Madrid, Valencia, Cartagena, Granada y Málaga.

Las temperaturas han seguido subiendo. La máxima absoluta de las capitales de España la registró Pontevedra, con 24 grados, seguida de Las Palmas de Gran Canaria, con 22; Vigo 21, y Santa Cruz de Tenerife, 20. Las mínimas, a su vez, han sido también más altas y fueron numerosas las heladas en la Interior, Ebro e Interior de Cataluña, destacando Vitoria con 6 bajo cero de mínima y Cuenca y Gerona con 4.

PRONOSTICO

Las altas presiones continúan sobre Francia y se extienden hasta el Cantábrico, así como al N.E. de la Península. Hay una borrasca en el Golfo de Cádiz y otra sobre Túnez. Sobre la Península, los vientos soplarán húmedos de componente E-S y serán más fuertes en la mitad meridional. El pronóstico para mañana debe ser de buen tiempo en el Cantábrico y Galicia, con cielo despejado, temperaturas altas y bancos de niebla en Vascongadas. En el Duero, cuencas media y alta del Ebro y norte de Cataluña tendrán también buen tiempo, despejado. En la vertiente atlántica, así como en la vertiente mediterránea, comprendida desde Barcelona al Estrecho, la nubosidad será abundante, tanto más cuanto más al sur, y habrá riesgo de chubascos y tormentas en toda esta amplia región.

En Canarias tendrán vientos del N.O., nubosidad abundante y chubascos, aunque cediendo en intensidad. Las temperaturas se mantendrán estacionarias durante el día y dentro de valores moderados, y por la noche subirán más, cesando las heladas en toda la mitad meridional de la Península y reduciéndose en el alto Ebro, interior de Cataluña y cuenca del Duero.

Relevo de la Presidencia de la O. J. D.

D. Juan Pavia Gil, sustituye a D. Francisco Fontcuberta

Después de presidir la O. J. D., desde su fundación, hace casi siete años D. Francisco Fontcuberta Vernet, nos ha manifestado su deseo de ceder la presidencia a alguno de sus compañeros.

Durante mucho tiempo ha aceptado incrementar el trabajo y la responsabilidad que comportan la dirección de una Agencia de tanta envergadura como es DANIS Publicidad Técnica, con la adicional y nada fácil tarea de regir las actividades de la Oficina de Justificación de la Difusión.

El Consejo de Administración, después de aceptar como perfectamente válidos y comprensibles los motivos expuestos por el señor Fontcuberta le ha agradecido su inapreciable colaboración haciendo especial mención del acierto y dedicación con los que ha abordado y resuelto, cuantos problemas y vicisitudes ha afrontado la O. J. D. en ese dilatado período.

Le sustituye D. Juan Pavia Gil, uno de los publicitarios con más prestigio y experiencia en nuestra Patria, de 46 años de edad, licenciado en Derecho por la Universidad de Madrid, y actualmente Director General de la Agencia de Publicidad "CLARIN".

D. Francisco Fontcuberta continuará con nosotros como miembro de la Comisión Técnica y del Consejo de Administración.

HOTEL LAS FUENTES

ALCOCEBER (Castellón)

HOY SABADO

GRAN FIN DE SEMANA

Cena, habitación, desayuno y baile en la Sala de Fiestas con un formidable Conjunto.

Por persona: 500 pesetas.

Cena y baile en la Sala de Fiestas.

Por persona 300 pesetas.

Un fin de semana extraordinario, que le harán disfrutar de una grata estancia!



millones de m² están acristalados con "Cristañola" de color

(su nombre comercial es "Parsol")

Especialmente adecuado para las grandes superficies de acristalamiento expuestas a la luz fuerte, "Parsol" filtra los rayos solares evitando el deslumbramiento y el exceso de luz y calor, al mismo tiempo que proporciona una bella decoración.



Se fabrica en GRIS, VERDE y BRONCE

TERRESTRES O DE OTROS MUNDOS

-1-

El «otro» fin del mundo de Chesterton pudo haber acabado con civilizaciones aun ignotas

La ciencia que siempre está en los comienzos acabará por descubrir la verdadera frontera del antiguo hombre civilizado

Por JUAN DE LA MAZA



CAP. I.—Los hititas, una de las civilizaciones supuestamente más antiguas de la Tierra construyeron esta puerta a la entrada de Hattushas, su capital, en el siglo II antes de J.C. Pero antes de ellos hubo civilizaciones que desaparecieron por causa de un cataclismo nuclear?

Es muy conocida la repuesta que en cierta ocasión dió el gran novelista G.K. Chesterton a un periodista cuando éste le preguntó si no temía el fin del mundo: —Oh, no. Eso ya ha ocurrido otras veces.

La respuesta del gran autor de "Ortodoxia" y de las novelas del Padre Brown tiene muchísima más profundidad de lo que muchas puedan creer. Como dice el Profesor Miravillas en su libro, "Visión para el futuro", en materia científica como en otras muchas, existe una especie de intuición de los fenómenos que precede la mayor parte de los descubrimientos. Han de venir desde el futuro, "El valor de la Ciencia", "Adivinar antes de demostrar". No es así—recaen el profesor Miravillas— como se han efectuado todos los descubrimientos importantes.

Por otra parte, los novelistas siempre han acabado, con su maravillosa intuición por el destino del mundo real en su mundo imaginario. No es preciso volver aquí a repetir todas las maravillas anticipadas de Julio Verne o de H.G. Wells o de Conan, Clare, tan sólo unas pocas cosas de intuición anticipada de los novelistas que luego—incluso muchísimos años después—han resultado sensacional realidad.

portando tres mil viajeros, tropezaba una noche de abril con un iceberg hundido en pocos minutos. Antes más tarde se produjo la auténtica tragedia del "Titanic", navio de 60.000 toneladas que con tres mil pasajeros a bordo se hundió en pocos minutos al chocar contra un iceberg una noche de abril.

Bastantes años antes de que los rusos lanzaran su primer "Sputnik" española aparecieron unas hormigas gigantes generadas a causa de la radiactividad desprendida en el desierto de Alamogordo cuando se ensayó la primera bomba atómica americana en 1945. Estas hormigas cuya mutación gigante parecía absurda y disparatada no eran sino el recuerdo de lo que años anteriores había ocurrido en las islas de Martinita cuando al hacer erupción un volcán la radiactividad produjo mutaciones que afectaron en fenómenos de gigantismo a animales hormigas, plantas e incluso a los científicos que acudieron allí años después a estudiar los efectos de tan terrible erupción que ocasionó más de veinte mil víctimas humanas.

Por último, el propio Verne en su novela "Viaje al centro de la tierra" se anticipó en cuarenta y ocho años a la teoría del doctor Wegener respecto al desplazamiento de los continentes, cuando la brújula de sus personajes, el doctor Lidembek y su sobrino, marca al revés la situación del Polo Norte en determinado momento de sus aventuras.

LOS "HECHOS MALIGNOS" DE HUXLEY

A la vista de estos ejemplos, no resultaría inteligente desdenar esa instrucción de los fenómenos que preside la mayor parte de los descubrimientos y a la que se refería el Profesor Miravillas. Es a esa intuición a la que se debe prestar una cuidadosa atención lo que dijo Chesterton respecto a lo que había otros fines del mundo no debe echarse en saco roto. Sobre esa afirmación chestertoniana, que no tiene nada de sofisticada paradoja se basa en parte la teoría últimamente desplegada por los escritores L. Pavalis y J. Baryer de que será preciso que la ciencia arqueológica revise sus fronteras sobre la primera civilización aparecida en nuestro planeta. Porque todo es revisable en el mundo y los conocimientos humanos. Y vuelvo a citar un párrafo tan relevante: Los hombres, incluso los cultos, no se dan cuenta de los poderes escondidos en los libros de Ciencia. En estos libros hay maravillas, hay milagros.

¿Cuántos han sido los que creyeron que ya no había nada que arrear al futuro? En 1875 el Director de la Oficina de Patentes Americanas, envió su dimisión al Secretario de Estado para el Comercio porque advirtió que ya no quedaba nada por inventar. En 1867, un gran químico Marcellin Berthelot afirmaba: "De ahora en adelante, el universo no tiene ya misterios". (Y, sin embargo, hace pocas semanas se han descubierto dos nuevas galaxias, "Maffei I" y "Maffei II" atribuidas en 1963 por el astrónomo italiano Paolo Maffei). Al profesor Langley del "Smithsonian Institute" se le echó de la institución porque propuso la construcción de unas máquinas voladoras accionadas por motor de explosión, que poco antes se había inventado. Otro profesor, Simon Newcom demostró matemáticamente la imposibilidad de volar con algo más pesado que el aire. Al mismo H. G. Wells le llamó tanto al profesor de su hijo cuando éste mostró un día la maqueta propuesta por Langley.

En 1893 M. Brunetti publicó un libro titulado "La Quiebra de la ciencia" en el que afirmaba que todo se había dicho ya científicamente.

ta, ¿cuántos durará el próximo o los próximos. Si. Todo avanza ahora muchísimo deprisa en cuanto a renovación de la ciencia y de la técnica. Para pasar de invierno científico a la explotación industrial al—según recuerda Jean Jacques Servan Schreber en su famoso libro "El desatino americano"— se han necesitado: 12 años para la fotografía (1727—1839). 56 años para el teléfono (1820—1876). 35 años para la radio (1887—1902). 15 años para el radar (1925—1940). 12 años para la televisión (1922—1934). 6 años para la bomba atómica (1939—1945). 5 años para el transistor (1948—1953). 3 años para el circuito integrado (1958—1961).

Lo que podría añadirse que desde la V—2 de Alemania de 1944—45 a la llegada del hombre a la luna sólo pasaron veinticuatro años, distancia que podría acortarse en doce años tomando los que mediaron desde el "Sputnik I" soviético al "Apolo XX".

Aldous Huxley—que en su "Mundo Feliz" tuvo una anticipación de lo que pudiera ser la sociedad humana dentro de doscientos años, o quizás menos decía que "cualquier hecho maligno puede venir a descreditarse por siempre una deliciosa teoría generalizadora". Así no hay que deconificar que, de repente, un "hecho maligno" nos revele que lo que creemos arranca de la civilización humana—hace unos ocho o diez mil años— está mucho más alejado de lo que parece.

LA CIENCIA SIEMPRE ESTA EN LOS COMIENZOS

Ocurrir que la soberbia humana se considere capaz de haber conquistado el saber absoluto. Luego, la realidad, le pone frente a su propia ignorancia. E. G. Wells se sentía ya viejo y cansado cuando el estallido de las bombas atómicas sobre Hiroshima y Nagasaki. Llegado ese momento creyó que el hombre estaba ya en el término de sus posibilidades científicas. Y, sin embargo, el mismo había hecho decir a Griffin, fracasado "Hombre invisible" esto tan relevante: Los hombres, incluso los cultos, no se dan cuenta de los poderes escondidos en los libros de Ciencia. En estos libros hay maravillas, hay milagros.

¿HUBO YA UN "FIN DEL MUNDO"?

Por lo tanto, lo más sensato será someter a revisión los viejos conceptos, las teorías que parecían definitivamente asentadas e inestables. Sobre todo, cuando cada día, los hallazgos van demostrando que el hombre y su civilización no son tan "modernas" como se ha venido creyendo. Si. Las diez mil o quince mil civilizaciones que las de sumat o de los Hititas, resultan pocos a años que pueden calcularse para la vista de descubrimientos súbitos que vienen verificándose en las cinco partes del mundo. Cada vez resulta más posible la existencia de civilizaciones que arrancaron de treinta o cuarenta mil años. O más, todavía.

¿Pero qué pasó con ellas? ¿Por qué desaparecieron sin dejar rastro, o rastros sueltos, poquitos, que apenas si representan eslabones de una cadena? ¿Qué motivó ese silencio de decenas de miles de años entre esas civilizaciones supuestas y las que la arqueología hace remontar a sólo diez o doce mil años? ¿Hubo un "fin del mundo" que acabó con ellas, ese "fin del mundo" que Chesterton estaba seguro de que ya había ocurrido antes?

Estas son las preguntas que trataremos de irnos contestando en los próximos reportajes. (PYRESA)

Va a ser botado el primer barco de guerra con casco de fibra de vidrio

LONDRES, 12 (Pyresa). El primer buque de guerra construido en fibra de vidrio prensada será botado al mar a finales del presente verano o principios del otoño, según han anunciado sus constructores, los señores Vesper Thornycroft de Southampton. El primer barco de guerra de plástico será un aragón de 400 toneladas de desplazamiento y cincuenta metros de eslora, cuyo coste total oscilará entre tres y medio y cinco millones de dólares (de 245 millones de pesetas). Será el barco más grande construido en material plástico. Las mayores ventajas de los cascos de fibra de vidrio para la construcción de barcos de guerra son sus propiedades antimagnéticas, su resistencia al fuego y a la corrosión, su menor peso y el escaso coste de mantenimiento.

vida deportiva

VIII Campeonato de España de Fútbol Infantil FASE FINAL

EL C. D. PIEL VIRTUAL CLASIFICADO PARA LA SEMIFINAL

El pasado domingo se jugaron en los diferentes campos los partidos de los cuartos de final, en su primera vuelta a excepción del encuentro Salsadella-Vinaroz E. y D. que tuvo que suspenderse al estar, el terreno de juego, totalmente cubierto por una espesa capa de nieve.

En los restantes escenarios sí que se jugaron los encuentros. Saltó la sorpresa en Villarreal donde el C. D. Piel venció por el contundente resultado de 3-0. Resultado totalmente inesperado a tenor de la pobre actuación de este equipo frente al Maristas de Segorbe en la eliminatoria enardecida por el Movimiento Juvenil de Villarreal dejaba en la cuenta al tercer clasificado de Castellón tras brillante fútbol. Mucho tendrá que apreciar este equipo para salvar la eliminatoria en el Estadio Segarra.

Victoria del C. D. Castellón en el Campo Municipal por 2-0. Victoria escasa pero cremosa que suficiente puesto que el C. D. Castellón jugó el pasado domingo el peor partido que le hemos visto y es de esperar que en Almazora se supere y consiga salvar la eliminatoria.

Empate a cero goles en Burriana donde el Imperial no pudo imperar la fuerte defensa impulsada por el Noulas OJE que tratará el próximo domingo impedir la eliminatoria cosa nada fácil pues el Imperial es un fuerte conjunto y no se eliminará fácilmente a pesar de jugar en campo contrario.

El domingo se jugará en Salsadella el partido suspendido el pasado domingo, partido de resultado incierto a la vista del comportamiento en eliminatorias anteriores.

Así pues y en resumen el próximo domingo se jugarán las eliminatorias siguientes: Salsadella-Vinaroz E. y D. S. nancas-C. D. Castellón C. D. Piel-Movimiento Juvenil Noulas O. J. E.-Imperial.

MERCKX y OCAÑA, únicos posibles ganadores en la PARIS - NIZA

PARIS, 12 (AIB).— La segunda parte de la segunda etapa de la prueba París-Niza, disputada hoy sobre un recorrido de 4.700 kilómetros, "contra reloj", ha confirmado que en Niza sólo puede haber dos ganadores, salvo imprevisto: Eddy Merckx y Luis Ocaña.

Al igual que el año pasado, la veintidava edición de esta "clásica" de la temporada ciclista, ha quedado reducida, al menos aparentemente, a un duelo entre el campeón belga y el corredor español, que hoy se vio reflejado en la prueba "contra-reloj". Merckx, como en otras tantas ocasiones, logró imponerse finalmente a Luis Ocaña, aunque sólo fue por diecinueve segundos, distancia que, por otra parte, no es despreciable, cuando separa, como en este caso, a dos grandes ciclistas.

El resto de los "ases" franceses, italianos, belgas u holandeses, se han quedado rezagados. Ni Poulidor o Almar, Bitossi, Eric Leman o Janssen han podido aguantar el tren impuesto por Merckx y Ocaña. Las tres próximas etapas—entre ellas un tramo todavía a correr contra reloj—los dos competidores deberán dilucidar la pugna de quién de ellos vestirá el "maillot" blanco de líder en el paso de los ingleses de Niza.

En la primera mitad de esta segunda etapa, Chabils-Autun, sobre 123 kilómetros en carretera, Eric Leman, vencedor ayer en Troyes, volvió a entrar primero en la meta, arrebatando incluso el liderazgo a Eddy Merckx, por cuenta de las bonificaciones de llegada. Pero el "reinado" de Leman sólo duró unas horas.

Este primer tramo fue tranquilo. Sólo se registró una escapada que los compañeros de equipo de Ocaña y Merckx se encargaron de anular rápidamente. En la meta de Autun, un "sprint" masivo decidió el resultado.

TENIS

Trofeo Magdalena en el C. T. Castellón

Los resultados técnicos de los partidos disputados ayer fueron los siguientes:

Sra. Espreati vence a Sra. A. Alexandre, 6-3, 6-3.

M. Bordey vence a V. Doménech, 6-4, 6-4. (Consulacón).

P. Ayestarán vence a J. Esparduer, 6-2, 6-3.

J. M. Gimeno vence a A. Pelayo, 6-2, 6-2.

H. Beltrán vence a J. Cherrá, 6-4, 3-3, 7-5.

Sra. Trado vence a Janee Astey, 7-5, 6-3.

NOTA.—S. advierte a los jugadores que el orden de juego se expone diariamente en los tablones de anuncios del club, y se ruega que en caso de no salir en la prensa llamen al club para informarse si tienen partido para evitar en lo posible el W. O.

ORDEN DE JUEGO PARA EL LUNES DIA 15

Pista núm. 1: A las 3:30: J. Bernat c/ M. González.

A las 4:20: M. Bordey c/ E. Vidal. (Consulacón).

A las 5:30: J. M. Gimeno-J. A. Alexandre c/ V. Beltrán-A. Peris.

Pista núm. 3: A las 3:30: P. Ayestarán-J. L. Anton c/ P. Aragón-J. Saes.

A las 4:30: A. Pelayo-A. Forner c/ F. Puchol-D. Gimeno.

Pista núm. 4: A las 3:30: Sra. Trado c/ señora Bradbury.

A las 4:30: V. Ferrando-S. Lluch c/ M. Re-g-J. Tejedo.

A las 5:30: C. Bradbury-J. Masip c/ J. Esparduer-J. García.

Pista núm. 5: A las 3:30: Sra. Beltrán-señora Young c/ Sra. Dago-Sra. Toriá.

A las 4:30: Josefina Urios c/ Sra. Espreati.

EL TROFEO MAGDALENA en el Club Medina

Ayer por la tarde se celebró la Final en la modalidad de Individual Damas correspondiente al XIII Trofeo Magdalena, entre las Sras. Hammers-Gil con el resultado de 6-2, 4-6, 2-6. Resultó muy interesante por parte de las dos jugadoras, siendo muy incierto en los dos primeros sets, imponiéndose claramente en el tercero la Sra. Hammers por su serenidad en el juego.

La Semifinal de Caballeros entre los Sres. D. Gimeno-Aragó, resultó ganador el primero por 6-1, 6-0, desde el primer momento y a pesar de que el juego por parte de ambos estuvo igualado, la diferencia de juego se debió al remate de las jugadas por parte del Sr. Gimeno.

La Final de Dobles Damas entre las Sras. Petit-Beltrán y Hammers-Phils, resultó ganadora por las primeras por 6-2, 4-6, 7-5. Fue un magnífico partido por parte de las cuatro jugadoras, destacando la gran seguridad de la Sra. Hammers, nueva en estos campeonatos castellanenses. La Sra. de Beltrán estuvo a la altura de costumbre bien secundada por la Sra. de Phils veterana en estas lides y sobre todo en las jugadas de red donde resulta peligrosísima.

Los trofeos recibidos por esta competición son los siguientes: Excmo. Sr. Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, Ilmo. Sr. Alcalde, Ilmo. Sr. Presidente de la Diputación, Presidente Cámara Comercio, Presidente Caja de Ahorros, Presidente Casino Antiguo y Presidente Junta Central.

El martes 16 a las 4 de la tarde tendrá lugar la Final de estos Campeonatos. Los Trofeos serán entregados por la Reina de las Fiestas y Autoridades.

El II Trofeo Casino Antiguo

Resultados de la octava ronda: Moragrega-Izquierdo, defensa siciliana, durísima partida jugada a ganar por los dos contrincantes e imponiéndose al final las blancas 1-0.

Millo-Moreno, 0-1. Sales-J.M. Tomás, defensa francesa, un error de las negras con la partida ganada, muy bien aprovechado por las blancas que recuperando pieza, se impusieron en un final favorable 1-0.

Lucas-Sáinz, defensa irregular, con un ataque fulgurante las blancas se impusieron, obligando a las negras a abandonar. 1-0.

NOVENA RONDA

J.H. Tomás-Pagó, apertura inglesa, con leve ventaja blanca fue aplazada a las dos de la madrugada. Sáinz-Milló 1-0.

Izquierdo-Sales, defensa francesa, fue ésta una partida vistosa, ganando bien las blancas 1-0.

Moreno-Moragrega, defensa india del rey, excelente partida con chances para la victoria para ambas partes, para terminar imponiéndose las blancas 1-0.

AJEDREZ

Charly Loubet.—Delantero centro del Marsella tiene 23 años recién cumplidos y ha sido internacional 23 veces, desde 1937 jugando contra Rumania en el Parque de los Principes. Jugador peligroso por su oportunismo, tiene un regate poderoso.

Georges Berca.—Extremo izquierdo del Saint Etienne. Tiene 24 años y ha formado con la selección nacional 14 veces. Debutó frente a Luxemburgo en 1964 y desde entonces, su fuerte tiro con la izquierda, única pierna que maneja, le han abierto sitio en el primer equipo.

También hay que destacar a los jugadores siguientes: Roger Lemerre, defensa del Nantes con 29 años y cinco internacionalidades. El centrocampista Jean Noel Huck, que juega en el Estrasburgo, es el más joven de la selección con sus 22 años recién cumplidos, cinco veces en el equipo A desde abril del pasado año. Los delanteros Yves Robert (Reims) y Louis Floch (Monaco) además de Philippe Gondet, prodigio de fuerza.

Las confrontaciones de España y Francia son favorables al equipo español y es lógico que el día 17 en Valencia este balance se aumente. Hasta ahora los resultados habidos, y la clasificación bilateral, están así:

| | |
|-------------------------------------|--|
| Francia, 0-España, 4 (30-4-1920) | |
| España, 3 - Francia, 0 (23-1-1923) | |
| Francia, 1 - España, 4 (23-5-1927) | |
| España, 8 -Francia, 1 (14-4-1929) | |
| Francia, 1 - España, 0 (23-4-1933) | |
| España, 2 - Francia, 0 (24-1-1935) | |
| España, 4 -Francia, 0 (15-3-1942) | |
| Francia, 1 - España, 5 (19-6-1949) | |
| España, 1 - Francia, 2 (17-3-1955) | |
| Francia, 2 - España, 2 (13-3-1958) | |
| Francia, 4 - España, 3 (17-12-1959) | |
| España, 2 - Francia, 0 (2-4-1961) | |
| Francia, 1-España, 1 (12-12-1961) | |
| España, 0 -Francia, 0 (9-1-1962) | |
| Francia, 1-España, 3 (17-10-1968) | |

| | |
|------------------|------------------|
| Casa | Fuera |
| J. G. E. P. | G. E. P. Gf. Gc. |
| España 15 5 1 1 | 4 2 2 39 13 |
| Francia 15 2 2 4 | 1 1 5 13 29 |

Los mejores de «Escape» - MEDITERRANEO 1970-71, en marcha

Tras la consiguiente entrevista ayudada y apoyo a los deportes de España, entre el Director de MEDITERRANEO, el indiscutible amigo de todos los deportes, D. Jaime Nos Ruiz, y un servidor de Vds. "Escape", de nuevo, quizá con una mayor ilusión que en la pasada y I edición, se pone en marcha, la presentación de los mejores para "Escape-MEDITERRANEO" dentro del grande y fabuloso mundo del motor y sus deportes. ¿Preteniendo de estas distinciones? Que no quede por conocer la actividad del esforzado participante en las pruebas del motor, consagrado como el mejor de su especialidad o modalidad, distinguiendo lo mismo a centros o clubes que a autoridades, por su provincia, sin descartar si el momento o la ocasión llegara el ampliar alguna de estas distinciones a línea nacional. Así pues, tras el éxito alcanzado de las distinciones de Escape-MEDITERRANEO en su I edición, aprestémonos y presémosle nuestra ayuda para que la II Edición vaya en aumento en línea de aciertos, porque todos sabemos, a D. G., que son muchos los que merecen que se distingan, porque muchos son los que ayudan, colaboran y prestan su apoyo, cuando no se sacrifican con el manillar o el volante en pistas y carreteras, por ello, no faltan personajes, y hay que elegir a los "Mejores de Escape-MEDITERRANEO", — ESCAPE.

El sentimiento aislacionista es el culpable de que EE.UU. hayan tenido que combatir en cuatro guerras

Discurso del Presidente Nixon en la Academia Naval norteamericana

WASHINGTON, 12 (Efe).— Varios grupos de manifestantes que estaban más de un millar de personas acogieron hoy al Presidente Nixon a su llegada a la base naval de Newport...

PALABRAS DE NIXON

WASHINGTON, 12 (Efe).— El Presidente Nixon culpó hoy al sentimiento aislacionista de ser el culpable de que los Estados Unidos hayan tenido que combatir en cuatro guerras.

"hay quienes lo ponen en duda, pero el historial es bien elocuente. Hemos utilizado siempre nuestro poder para edificar la paz, nunca para derrocarla. Para defender la libertad, nunca para destruirla", dijo.

Eficaz defensa antiaérea comunista en LAOS

Otros seis helicópteros USA derribados cuando apoyaban la invasión survietnamita

SAIGON, 12 (Efe-Upi).— La artillería antiaérea comunista ha derribado otros seis helicópteros estadounidenses que apoyaban la invasión survietnamita en Laos, informa hoy un portavoz militar estadounidense.

tando la evacuación de unas diez mil personas civiles de Chepone, punto clave de la ruta Ho Chi Minh, casi arrasado por la aviación norteamericana y abandonado ayer por las fuerzas survietnamitas, informan hoy fuentes dignas de crédito.

Un portavoz del Ministerio de Defensa ha afirmado que los comunistas lanzan ya cohetes contra los puestos de defensa situados fuera de Huei, avanzada defensiva de Pakson, única localidad que sigue en manos del Gobierno en la altiplanicie central de Boloven.

Los comunistas han atacado una posición gubernamental situada cerca de Baki, en Laos septentrional, retirándose tras media hora de combate, dejando en el campo ocho muertos.

RETRADA SURVIETNAMITA. DON LA (Laos), 12 (Efe-Reuter).— Las tropas survietnamitas han abandonado hoy su posición más avanzada en el avance hacia la ruta de Ho Chi Minh. Se trata de una base importante situada a unos cinco kilómetros al sudeste de la estratégica enclavada de Chapon, según comunican fuentes informadas en esta ciudad.

El Mediterráneo podría ser la reserva petrolífera más importante del mundo

BURDEOS (Francia), 12. (Efe).— El mar Mediterráneo podría ser la reserva petrolífera más amplia del mundo, según un informe presentado por dos geólogos franceses Xavier Le Picon y Guy Fauot en el curso de los trabajos del congreso internacional sobre la explotación de los mares, que se celebrará en Burdeos, en presencia de un millar de especialistas mundiales.

Según estos dos expertos, pertenecientes al centro oceanográfico de Bretaña, el Mediterráneo, en cuanto a reservas petrolíferas, puede ser tan importante como el Golfo Pérsico, al constituir una prolongación del famoso eje petrolero Mesopotamia, Golfo Pérsico.

Aunque se trate solamente de un estudio geológico, las impresiones de los científicos franceses han sido acogidas con satisfacción ya que vendría a confirmar las prospecciones en la cuenca mediterránea.

En los medios allegados al coloquio oceanográfico de Burdeos se ha puesto de relieve que en el estado actual de las prospecciones se se llevan a cabo en numerosos países, el nacimiento más prometedor en cuanto a rendimiento sería el descubierta en España, frente a las costas de Tarragona, a pesar de la prudencia demostrada por los responsables de las prospecciones.

IMPRESIONES Y COTIZACIONES DE BOLSA FLOJEDAD

MADRID, 12. (Pyresa). — La última sesión de la semana bursátil transcurrió en un ambiente de general flojedad. Los niveles de contratación bajaron bastante. Hubo muchos claros en el cuadro de valores, y oferta y demanda se resistieron antes de decidirse a tomar posiciones concretas.

Indira Gandhi promete...

Viene de la primera

Ministro, ha conseguido solamente 44 escaños de los 150 que tuvieron en el anterior parlamento. La victoria, se considera un triunfo personal de la señora Gandhi.

Manifestó también que con este mandato aumentaban las responsabilidades del partido y se hacía más urgente la solución de los problemas del país.

Mencionó como los más principales el desempleo, el aumento de precios y las mejoras sociales.

Pero aclaró que no se podrían realizar grandes cambios de la noche a la mañana, y que la gente tenía que participar cada vez más en los asuntos del país si se quería alcanzar el progreso.

Aún cuando la victoria de Indira Gandhi ha supuesto fuertes derrotas a todos los partidos de la oposición, parece que el que ha recibido un golpe más duro ha sido la facción partidista del congreso, que se pasó a la posición después de la elección del partido en 1969, y hasta ahora solamente lleva conseguidos 15 escaños de los 65 que tenía.

Los partidos integrantes de la alianza para el derrocamiento de Indira Gandhi: el nacionalista hindú Jan Santhi, el Swatantra, liberal, y el partido socialista Samyakt, han sufrido también una fuerte derrota.

También los comunistas han perdido terreno, aún cuando el partido comunista partidario de Moscú que prestó su apoyo a la minoría gubernamental de la señora Gandhi salió mejor parado que otras facciones.

Los triunfadores del partido del congreso se reúnen el miércoles de la semana que viene para elegir a su líder sin duda alguna la señora Gandhi, que se convertirá en Primer Ministro.

NOTA DE LA INDIA A PAKISTAN

RAWALPINDI, 12. (Efe Reuter).— El Ministerio pakistaní de Asuntos Exteriores ha declarado hoy que la nota recibida de la India no contiene propuestas n-guna.

Anteriormente se había dicho que esta nota contenía una propuesta para iniciar el diálogo entre los dos países con el fin de resolver las cuestiones pendientes, entre ellas la del secuestro de un avión el pasado enero y la destrucción del mismo por los secuestradores.

La nota es una respuesta al mensaje pakistaní del 12 de febrero, en el que negaba toda responsabilidad en el secuestro de dicho avión. La India justifica su posición de la visita a Marruecos del señor López Bravo.

Después de manifestar que el Ministro de Asuntos Exteriores español probablemente será recibido por el Rey Hassan II, el periódico afirma que "esta visita ha sido realizada poco después de la realizada por el General Manuel Díez-Alegria, jefe del Estado Mayor español, y tiene como finalidad la formación de la comisión intergubernamental permanente, encargada de la cooperación económica, cultural, científica y técnica.

Escándalo médico en el hospital municipal de Clermont Ferrand

PARIS, 12. (Efe).— Un escándalo médico ha estallado en Clermont Ferrand (387 kilómetros al sur de París). En el espacio de unas semanas han fallecido catorce niños, víctimas de una epidemia de colibacilosis en el hospital municipal, cuyos dirigentes observan un discreto optimismo. La mayoría de las pequeñas víctimas eran hijos de trabajadores emigrantes procedentes de África o de Portugal.

Los médicos del hospital de Clermont Ferrand afirmaban a las familias inquietas que la muerte de sus hijos parecía "natural" debido a los fríos invernales. No obstante, el pasado 22 de febrero las autoridades médicas regionales ordenaron el cierre de la sala de pediatría del hospital, explicando que no ofrecía las condiciones de higiene normales. En la sala, una vetusta barraca de madera, eran hospitalizados los recién nacidos de los modestos trabajadores extranjeros. La clausura de la sala de pediatría incitó la curiosidad pública... y hoy ha estallado el "affaire".

Una octavilla distribuida en casi todas las casas de la región por "Lucha obrera", asociación de extrema izquierda que se ocupa par-

El ministro español de Asuntos Exteriores...

Viene de la primera

español hizo la declaración siguiente, recogida por la agencia Mapi: "Estoy encantado de visitar Fez por primera vez, por invitación de mi colega y amigo, el doctor Youssef Ben Abbas. Al volver a Marruecos, que visité oficialmente, hace menos de un año, tengo el placer de expresar la satisfacción de encontrarme de nuevo en este país, vecino y amigo.

Para España, Marruecos, como Portugal y Francia, son, efectivamente, un vecino inmediato. Es un país al que estamos estrechamente ligados, tanto por la geografía y la historia, como por la voluntad de los hombres, un país con el cual compartimos muchos de los elementos que condicionan nuestra vida nacional y que tiene muchas cosas que hacer juntos, para provecho mutuo.

"A mi entender, es estos tiempos, España y Marruecos deben tener conciencia de su vecindad

de las grandes responsabilidades que envuelven sus relaciones. "Los contactos a alto nivel entre nuestros dos gobiernos han sido numerosos desde la última entrevista entre Su Majestad Hassan II y Su Excelencia el Generalísimo Franco.

"Creo que estamos en vías de llegar a un contacto permanente, que no es impuesto por la misma naturaleza de nuestros intereses reales. Este viaje, como todos los que he hecho, es un viaje de trabajo y ten la convicción de que será muy fructífero para nuestros dos países, cuya colaboración me parece indispensable.

COMENTARIO DE Prensa

FEZ, 12. (Efe). — "El Ministro español celebrará conversaciones políticas importantes con el Gobierno de Su Majestad el Rey Hassan II no sólo sobre problemas de la región, sino también sobre cuestiones internacionales", afirma en un editorial el periódico marroquí "La Depeche", a pro-

PERDIDAS ALIADAS

HONG KONG, 12 (Efe-Reuter). El diario del Ejército survietnamita "Guan Doi Mhan Dan", afirma que las fuerzas norteamericanas de Vietnam del Sur que operan en Laos meridional, se encuentran totalmente fuera de combate, hasta el punto de que el campo de batalla se ha convertido en un cementerio.

En un análisis de la campaña, insertado en su primera página, el diario afirma que hasta ahora resultaron muertos, heridos o caídos en poder de los comunistas, aproximadamente diez mil soldados norteamericanos y survietnamitas y que ascienden a más de 300 aviones que han perdido, sumando otros 300 carros armados y blindados destruidos o capturados por los survietnamitas.

EVACUACION DE PERSONAS CIVILES DE CHEPONE

VIETNAM, 12 (Efe-Reuter). El gobierno laosiano está intentando la evacuación de unas diez mil personas civiles de Chepone, punto clave de la ruta Ho Chi Minh, casi arrasado por la aviación norteamericana y abandonado ayer por las fuerzas survietnamitas, informan hoy fuentes dignas de crédito.

Un portavoz del Ministerio de Defensa ha afirmado que los comunistas lanzan ya cohetes contra los puestos de defensa situados fuera de Huei, avanzada defensiva de Pakson, única localidad que sigue en manos del Gobierno en la altiplanicie central de Boloven.

Escándalo médico en el hospital municipal de Clermont Ferrand

PARIS, 12. (Efe).— Un escándalo médico ha estallado en Clermont Ferrand (387 kilómetros al sur de París). En el espacio de unas semanas han fallecido catorce niños, víctimas de una epidemia de colibacilosis en el hospital municipal, cuyos dirigentes observan un discreto optimismo. La mayoría de las pequeñas víctimas eran hijos de trabajadores emigrantes procedentes de África o de Portugal.

Los médicos del hospital de Clermont Ferrand afirmaban a las familias inquietas que la muerte de sus hijos parecía "natural" debido a los fríos invernales. No obstante, el pasado 22 de febrero las autoridades médicas regionales ordenaron el cierre de la sala de pediatría del hospital, explicando que no ofrecía las condiciones de higiene normales. En la sala, una vetusta barraca de madera, eran hospitalizados los recién nacidos de los modestos trabajadores extranjeros. La clausura de la sala de pediatría incitó la curiosidad pública... y hoy ha estallado el "affaire".

Una octavilla distribuida en casi todas las casas de la región por "Lucha obrera", asociación de extrema izquierda que se ocupa par-

COMENTARIO DE Prensa

FEZ, 12. (Efe). — "El Ministro español celebrará conversaciones políticas importantes con el Gobierno de Su Majestad el Rey Hassan II no sólo sobre problemas de la región, sino también sobre cuestiones internacionales", afirma en un editorial el periódico marroquí "La Depeche", a pro-

terrabe programas: 10:45 Carta de ajuste: Música para bailar. 11:00 Apertura y presentación. 11:02 Hoy también es Fiesta... 10:55 Sospecha. Hoy: "El pobrecito Mr. Mallard" de Frederick Raphael. Realización: Esteban Duran. Intervienen: José María Escuer, Juan Vellia, Gabriel Agustí, María Dolores Gispert, Julián Pérez Avila, Sergio Doré, José Peña-ver, Consuelo de Nieves. "Hoy: Coro Madrigal de Budapest. Guión: Maestros Rafael Ferrer. Realización: Pablo de Sarraga. La agrupación: "Coro Madrigal de Budapest" dirigida por Ferenc Szekercs, interpreta un programa Bartok, con la extraordinaria colaboración de la pianista Ditta Pasztory-Bartok, viuda del compositor, en el Palacio de la Música de Barcelona. 00:25 Despedida y cierre. 12:00 Grandes intérpretes. ENCHUFA EL ASKAR ASKAR PRESENTE Y FUTURO EN RADIO-TELEVISION con UHF incorporada con UHF incorporada 18 meses de plazo Radio Meneu TEL. 52 17 43 VILLAREAL

Inesperada decisión de Nixon al rechazar la oferta japonesa sobre los textiles

El famoso Mills ha protestado contra la decisión del Presidente

NEW YORK, 12. — Del corresponsal de Pyresa, Guy Bucno. Una inesperada decisión de Nixon al rechazar la oferta japonesa sobre los textiles...

EXIGENCIAS Y REPRESALIAS

Más allá del impacto que la inesperada decisión del señor Nixon pueda tener en el Japón, cabe señalar que amenaza con abrir una auténtica Caja de Pandora...

de la seguridad de obtener materias primas en el extranjero, la industria americana ha ejercido creciente presión sobre el congreso y la administración para sacar por lo menos las fuentes de abastecimiento americanas...

LA REPUBLICA FEDERAL ALEMANA, uniformada de blanco, por la nieve

Los hielos han interrumpido la navegación costera en el Mar del Norte

BONN, 12 (Del corresponsal de PYRESA, Alberto Crespo). — A la vista de los "hielos" de marzo y cerca ya de la primavera, grandes temporales de nieve han uniformado de blanco al país...

EL ERROR DE LAS AVES MIGRATORIAS
Lo malo es que este tiempo de invierno ha venido cuando ya los alemanes "cantaban" la primavera...

USA lanza al espacio un satélite artificial

CABO KENNEDY (Florida, EE. UU.) 12. (Efe-Upl). — Los Estados Unidos han lanzado hoy un satélite artificial cuya misión consistirá en investigar que sucede en el espacio y la razón de ello...

Suecia y el Mercado Común

Según los comentaristas de prensa, el Gobierno rechazará el ingreso

ESTOCOLMO, 12 (Del corresponsal de Pyresa, Modesto de la Fuente). — "Suecia rechaza la entrada en la C.E.E.", imprimen en estos momentos los rotativos de esta ciudad...

Es de justicia consignar que, en efecto, existían algunos puntos que no podían ser aceptados por los suecos. Se trata de lo concerniente a una cooperación política exterior que pudiera poner en peligro la tradicional neutralidad de este país...

Después del triple asesinato en Belfast

Manifestación de católicos y protestantes pidiendo la detención de miembros del IRA

Tregua, que puede romperse en cualquier momento

LONDRES, 12. (Del corresponsal de Pyresa, Manuel Adrio). — Los doce detectives de Scotland Yard que investigan en Belfast el asesinato de los tres jóvenes soldados del ejército británico hallados con disparos en la nuca...

"Muralla de silencio" tras la que se ocultan los autores del atentado, aunque esta tarde se empezaron a recibir llamadas de "detectives" a través del teléfono para anónimos que ha insistido la policía...

El Ulster, en esta tarde de viernes, — día prólogo de los trágicos fines de semana últimos —, las calles están tranquilas como sucede siempre tras una batalla...

Referendum en Siria sobre la designación del Presidente de la República

DAMASCO, 12. (Efe Upl). — Los sirios se dirigen hoy a las urnas para votar sobre la designación del Teniente General Hafez Assad como Presidente para los próximos siete años...

Se espera que Assad obtenga una abrumadora mayoría, informan círculos políticos. Assad fue designado para el puesto el pasado mes por la dirección del partido «Baas», lo cual fue aprobado por el «consejo del pueblo» (parlamento) y, posteriormente, sometido a la aprobación del pueblo en el referéndum de hoy...

Una mujer quiso dar a luz sin ayuda de nadie

BUENOS AIRES, 12. — (Efe). — Por voluntad propia y de sus familiares, una mujer culminó el proceso de gestación y alumbramiento sin recurrir a la ciencia, en demostración de que "se trata de una función natural, y si todas las hembras se arrojan solas "por qué no podemos hacer lo mismo las mujeres", dijo...

Se trata de Beatriz Rizzo de Trulls, de 29 años de edad, quien había resuelto desde el instant mismo de cerciorarse de su próxima maternidad, no apelar a ninguno de los recursos que para ello significan alejarse de la realidad natural. De acuerdo con su esposo, Emilio Trulls, con una situación económica bastante desahogada, resolvieron que no sería atendida por ningún facultativo durante su embarazo...

Transcurrida la gestación, Beatriz comenzó a sentir los primeros síntomas de alumbramiento en la madrugada del miércoles pasado. Ni Beatriz ni su esposo, ni la madre de aquella, se inmortalizaron lo más mínimo. Nadie reclamó asistencia médica en el trance...

Apertura del Salón del Automóvil de Ginebra

La actual manifestación supera en lujo y variedad todas las anteriores

GINEBRA, 12 (De la corresponsal de Pyresa, Aurora Álvarez). — El cuadragesimo primero salón del automóvil de Ginebra ha abierto sus puertas a los centenares de miles de visitantes...

pecto: países como Inglaterra o Italia han tenido dificultades sociales que afectaron al sector automovilístico. La mano de obra siendo ahora más cara (lo mismo que las materias primas) los precios tienen que empujar hacia arriba...

La campaña anti-polución ha marcado tal vez suficientes puntos para provocar la contraofensiva de los constructores. El señor Eric D'Ornhelm, Presidente de la Organización permanente internacional de los constructores, no pudo evitar el plantear el problema automovilístico aunque en términos "filosóficos" diciendo que "los hombres tienen que arreglarse de manera a integrar en la sociedad los bienes y servicios que ellos mismos han inventado"...

ALZA EN LOS PRECIOS

Otra tendencia general del salón: los precios suben. Se tratan de avanzar dos explicaciones al respecto...

HUMOR



— Es un extraño producto del progreso.